

Les travaux de la canalisation du St.Laurent se pourcuivent à un prythme courageant. Limmentse units genératrice Robert H. travaires et use de d'échèvement, et l'on est à y installer les turbines. Cette usine est voisine de celle que construisent les Américains, et aura une capacité totale de 1,840,000 kilowatts, en 1990. Mais dés 1958 elle fonctionnera.

80,000 fiancés atteints

Le R.P. Albert Sanschagrin, o.m.i., a fait un historique des origines du S.P.M. (Service de préparation au mariage).

gines du S.F.M. (Service de préparation au mariage).

La JOC lança en 1938-39 sa grande enquête sur la préparation, qui aboutit à cet événement spectaculaire que furent les 100 mariages jocistes. Et, pour continuer cette campagne d'opinion publique dans le sens d'une éducation en profondeur, on décida d'organiser un service de préparation au mariage. Après quelques essais, on lança définitivement en 1942 le SPM. Les premiers responsables nationaux furent Mile Simone Comeau et M. Ernest Legault. "Ce que nous voulions a vant tout, affirmait avec force le Père Sanschagrin, c'était de bâtir une véritable école de formation et non un simple service d'information."

"Nous avons atteint plus de

"Nous avons atteint plus de 80,000 fiancés, au secteur de pré-paration au mariage, depuis 15 ans": chifres cités par Mile An-gèle Chagnon, responsable natio-nale S.P.M., à Montréal.

Le clergé catholique dans le monde Bruxelles. (CCC) - Suivant une statistique du R.P. Dachauer,

par le S.P.M.

Faits et commentaires

M. Norman et le droit d'être communiste

Ecrit de Paris, numéro de mai Ecrit de Paris, numéro de mai 1957, démontre qu'en dépit de toutes les injures dont on l'a abreuvé MacCarthy a rendu au monde d'inappréciables services. A propos d'Herbert Norman, il fait remarquer qu'il est rare qu'on se suicide en se jetant par la fendre, mais que ça arrive fréguemment chez les communistes démasqués et dont le parti a intérêt à se débarrasser. En conclusion :

"Dans toutes les discussions "Dans toutes les discussions provoquées, tant au Canada qu'aux Etats-Unis, par l'étrange suicide de M. Norman, si l'on s'est efforcé le plus souvent de démontrer que les accusations du sous-comité n'étaient pas fondées, il ne s'est pas élevé une seule voix — pas une seule I — pour dire qu'après tout, si M. Norman était communiste, c'était h'extendire de l'action d communiste, c'était bien son droit. Nul ne lui a reconnu ce droit-là. Le communisme est resté dans tous les discours, dans tous les articles, le synonyme même de la trahison, le synonyme du crime contre la patrie et contre l'esprit, une inavouable monstruosité. Alors, il se peut bien que le maccarthysme soit mort. Mais avant de mourir il a vaincu.

La route Pan Américaine

Pan Américaine

Depuis bon nombre d'années déjà on travaille à la création de cette route qui doit unir l'Alas-ka à Buenos-Ayres. Elle traverse le Canada, les Etats-Unis, le Mexique, l'Amérique Centrale, la Calombie, le Pérou, la Bolivie et la moitié de l'Argentine. La plupart des tonçons sont construits. La route meserurera en tout 20,000 milles. Il reste à construire un tronçon au Guatemala; il sera-terminé en 57; une autre à Costa-Rica qui sera achevé en 1958 ou au début de 1959 et enfin un troisième, qui offre les plus grandes difficultés, cehû de Panama. Ce dernier doit, en effet, traverser une région désertique à la végétation luxuriante aussi dense que dans une forêt vierge. Il doit a-voir une longueur de 475 milles mais, il sera d'un coté flevé. On estime que chaque kilomètre reviendra à 100,000 dollars.

Prochaine réunion de l'Association de l'histoire de l'Eglise.

Montréal, CCC) — L'Association canadienne d'histoire de l'Eglise tiendra à Montréal sa 24e réunion annuel-le, les 11 et 12 soptembre prochains, au Loyola College. Le programme es ra public plus tard, a 'annonéé Mgr Martin P. Reid, curé de St-Augustine of Canterbury. à Montréal, président général de l'Association.

Des Franco-Canadiens à la TV d'Edmonton

Tous les samedis après-midi CFRN-TV retransmet le programme de Radio-Canada : Sérénade pour cordes, qu'met en vedette Claire Gagnier et Denis Harbour, ainsi que quelques, artistes invités. Radio-Canada donne ce pro-gramme à 10h, le jeudi, et CFRN-TV. à 2h.30 le samédi. La présentation se fait en français et en anglais.

L'ouragan Audrey fait 500 victimes

En plus des morts, 40,000 personnes chassées de leurs foyers ne pourront y retourner avant longtemps, car l'éau potable est contaminée et les autorités ne prévoient pas que la situation rede-vienne normale avant 4 ou 5 semaines. vienne normale avant 4 ou 5 semaines.

"Même dos régions canadiennes ont été touchées par l'ouragan Audrey, notammen? Montéal : et plusieurs villes de l'Ontario. Mais c'est surtout le l'exas et la Lousiame, aux Ents-Unis, qui furient les plus durement atteints.

La petite ville de Cameron, en particulier, a été ravagée.

Cameron est un petit village de pê-cheurs, près du golfe du Mexique. Une femme a déclaré avoir perdu ses six

Ailleurs, le bilan reste fixé à 18 morts. Des équipes de sauveteurs s'empressèrent d'aller dans les régions marécageuses pour porter secours à plusieurs centaines de personnes.

La tempête, accompagnée de fortes uies, a haussé le niveau des eaux. Elpiutes, a haussé le niveau des eaux. El-le s'est frayée un chemin en diagonale à travers la Louisiane' pour se diriger vers le nord-ouest du Mississippi et le nord-ouest du Tennessee et le Ken-tucky.

tucky.

La Croix-Rouge a fourni un abri à
19,000 personnes dans la seule région
du lac Charles. Des vivres ont été dis-tribués à 30,000 personnes. Des centai-nes ont été évacuées des marais et plus de 5,000 ont cherché réfuge à
Port-Arthur et à Orange, Texas.

Mme Magsaysay présidente de Caritas aux Philippines

Manille. (CCC) — Mme Luz Mag-saysay, veuve du président de la Ré-publique des Philippines, vient d'être appelée à la direction du Comité ad-ministratif de la "Caritas Catholica" des Philippines. Cette organisation a été fondée en 1938, par Son Exc. Mgr Rufino Santos, archevèque de Manille, qui en est également. Le directeur ec-clésiatique. Elle a assisté à ce jour plus de 7,000 familles comptant plus de 40,000 personnes.

Le parti communiste mis hors la loi aux îles Philippines

Manille. (CCC) — Le président des Philippines, M. Carlos P. Garcia, a donné l'approbation finale à la législa-tión anticommuniste qui met hors la lor le parti communiste et sa section ar-mée, les Huks. La loi établit clairement que le parti communiste est une cons-piration organisée dans le but de renpiration organisée dans le but de ren-verser le gouvernement des Philippines et d'établir un régime dominé par une puissance étrangère. Les communistes notaires seront condamnés à des pei-nes d'un à six mois de prison; pour récidive la peine sera de six mois à tix ans. La prise des armes contre le gou-vernement entraine une de 12 ans de prison au minimum, ou même l'exécu-tion.

La Survivance

Organe officiel des Associations françaises d'Alberfa et de la Colombie, (A.C.F.A. - F.C.F.C.)

EDMONTON, ALBERTA Mercredi le 3 juillet 1957

L'Université de l'Alberta décernera un Doctorat à Son Eminence de Cardinal Léger

Le succès du centenaire de Lourdes et les malades canadiens

Le directeur canadien de l'"Apostolat des Malades", le R.P. Léon Gaucher, om.i., assura l'évêque de Lourdes, S.E. Mgr Pierre-Marie Théas, de la participation des malades canadiens
à la grande croisade de souffrances er
faveur du succès du sentennaire de Lourdes, Mgr Théas s'empressa de lui communiquer sa joie.

Yoris la verille du centenaire des apparisuis heureux de vaux marie de loursuis faveur du succès du sentennaire de Loursuis marie de loursuis faveur de vaux marie des apparisuis heureux de vaux marie de loursuis heureux de vaux marie de loursuis heureux de vaux marie de loursuis heureux de vaux marie des appari-

Voici la teneur des messages échangés entre Son Exc. Mgr Théas et le R.P. Gaucher, o.m.i.

"Malades canadiens, surtout 35,000 embres de-l'Apostolat des Malades, membres de l'Apostolat des Maiaces, ayant lu votre message aux malades italiens, veulent contribuer au succès surnaturel du centenaire des apparitions de Marie à Lourdes. A ce sujet, je souhaite de votre Excellence quelo mots stimulants que je publierai pro

La construction en Allemagne

Au lendemain de la guerre l'Al-lemagne Occidentale a dù faire un gros effort de reconstruction car 2,500,000 habitations étaient détruites tandis que 11 millions 500,000 Allemands de la zone so-viétique venaient chercher refuge à l'Ouest, ce qui posait un grave problème de logerient. Pour fai-re face à ces difficultés les Alle-mands ont reconstruit entre 1945 re face à ces difficultés les Allemands ont reconstruit entre 1945 et 1947, 450,000 maisons; la cadence a été les années suivantes de 350,000 par an pour atteindre en 1955 et 1956 la moyenne de 541,000 logements annuellement. Grâce à cet effort plus de 10 millions de personnes ont été relogées. Cependant il reste beaucoup à faire car, chaque année, l'Allemagne de l'Ouest doit encore accueillir 20,000 réfugiés de l'Est. Il convient d'ajouter que toutes les villes reconstruites l'ont été selon les principes d'un urbanjame tout à fait moderne de panier à éviter les difficultés de circulation.

o.in.i.

La réponse de Son Excellence ne se
fit pas attendre. Le lendemain, il envoya par avion la lettre suivante:
Chers Malades canadiens,
A la veille du centenaire des apparitions de Notre-Dame de Loudes,
suis heureux de vous porter le sourire
et la bénédiction de la Vierge Immaculée.

et la bénédiction de la Vierge Immaculée.

Elle a choisi une malade pour confidente et pour voyante: Bernadette
était une pauvre asthmatique de 14
ans. C'est par une malade que la Vierge
de Massahielle a remué le monde et
qu'Elle l'attire de plus en plus sur les
rives du Gave. N'est-ce par le signe
que, dans Eglise, la faiblesse et l'infirmité sont une puissance?

L'appel aux malades que j'adressais
le 23 février, par les ondes de RadioVaticana, je le porte aujourd'hui au
Canada, avec une profogulé emotion.

Je suis assuré de la ferveur de votre
réponse, chers amis canadiens qui prolongöz dans votre chair le mystère de
la Passion du Christ.

Grâce à vous, le centenaire de Lourdes sera glorieux pour Dieu et salutaire pour l'humanité. Grâce à vous la
Paix du Christ s'étendra dans les âmes
et dans le monde.

Pierre-Marie Théas, Exêque de Tarbes et Lourdes.

ORIGINALE



L'une des immigrées les plus originales au Canada est bien la célibataire Jacoba Bregman la célibataire Jacoba Bregman la célibataire Jacoba Bregman la célibataire Jacoba Bregman la célibataire de la compara de l

A l'occasion de la participation au grand Congrès de l'A.C.E.L.F.

La cérémonie aura lieu le 16 août après-midi

nonton du 13 au 16 août prochain.

Les membres du Sénat de l'Université de l'Alberta, voulant honorer la haute personnalité de Son Eminence, ont décidé de lui décemer un Doctorat honorifique. Par le fait même, ils sou-lignerent l'importance du Congrès de l'ACELF qui se tiendra sur le Campus men de l'Université. En même temps que Son Eminence, l'Université en tentien un Doctorat à deux éminents mathématiciens. La cérénquaire se déroulera dans la Salle des Promotions, ai Teldifice des Arts, au cours de l'après-midi du 16 août. Le grand public sera invité à y assister.

invité à y assister.

Le chancelier de l'Université de Montréal, Son Eminence possède bien

La cérémonie aura lieu le 16 août après-midi

Comme "La Survivance" la délà amonoré, Son Eminence Lardinal Paul-Emile Léger, Archevèque de Montréal, honorera des an présence le prochain Congrès National de l'Asso-dation Canadienne des Educateurs de Langue française qui se tiendra à Entonton du 18 au 16 août prochain.

Les membres du Sénat de l'Universit.

Les membres du Sénat de l'Université co- d'il expras se supréseurs au Japon ave mission spéciale de fonder un version spéciale de fonder un version spéciale de fonder un devenant le Supérieur du Collèbolomorifique. Par le fait même, ils sou-lignement l'importance du Congrès de moment où le Saint-Siège le nomma même de l'Université. En même temps que Son Eminence, l'Université co-

En acceptant de se faire l'hôte des cingressistes de l'ACELF, l'Université rend un service signalé à tous les édu-cateurs du Canada français. En octroyant un Doctorat honorifique à Son Eminence le Cardinal Léger, elle resdeux grandes races du Canada.

"Reconnaître Pékin: une folie", dit Dulles

Dans un discours de 3,500 mots, M. Dulles a exposé quatre arguments prin-

Dulles a esposé quatre arguments prin-cipaux contre la reconnaissance de la Chine rouge par les Etats-Units: 1 — les populations à l'intérieur de la Chine qui, de l'aveu même du chef communiste Mao Tsétoung, aimerainent changer de gouvernement "se trouve-raient immensément découragées"; 2 — les millions de Chineis qui vi-vent dans des apys non communistes, surtout dans le sudes assistique, est mentient n'avoir d'autre choix que de passer au communisme. Actuellement, a soutenu M. Dulles, ces Chinois de l'extérieur dépendent de la Chine libre à Formose;

l'extérieur dépendent de la Chine libre à Formose;
3 — le gouvernement nationaliste chinois "se trouverité érasé par son ami" si les États-Unis reconnaissaient Pékin;
4 — les gouvernements des pays communistes du Pacifique et du sud-est aslatique vernient leur, résistance au communiste chinois affabile par ce geste américain lequel aiderait le com-

L'apothéose au S.-Coeur à Québec, le 28 juin

à Québec, le 28 juin

Québec (CCC) — Depuis 47 ans,
Ouébec a toujours élébré son apothéose au Sacré-Coeur, sous l'instigation du R.P. Loilèvre, o.m.f., décédé ic
29 novembre dernier. Cette année encore, cette manifestation de foi qui
groupe quelque 60,000 hommes eut
lieu au Stade municipal, le 28 juin.
Elle a été préparée par une neuvaine
préchée par trois disciples du fl.P.
Victor Lelièvre, les RR. PP. Ubald
Villeneuve, Antonio Hamuel et Maurice
Delisle, tous des Oblats de Marie Immaculée. Le R.P. jean-Charles Laframboise, o.m.f., provincial des Oblats, officia à la Bénédiction du T.S. Sacrement suivie de la messe célébrée par
-Son Exc. Mgr Maurice Roy, à 11h. ficia à la Deneuscu. ment suivie de la messe célébrée par Son Exc. Mgr Maurice Roy, à 11h.

munisme international à remporter une M. Dulles a, d'autre part, estimé que

grande victoire.

M. Dulles a, d'autre part, estimé que la Chine communiste s'est rendue coppable dans le passé d'agressions armées dont une contre les Nations-Unies et qu'elle ne devait par conséquent pas être admise au sein de cet organisme international aussi longtemps qu'elle ne se sera pas engagée à renoncer à l'usage de la force. Il a ajouté que l'inclusion de la Chine populaire dans le Conseil de sécurité avec droit et veto constituerait pour les Nations-Unies fé germe de leur propre destruction.

M. Dulles a réaffirmé en même temps la politique américaine de refus du commerce avec les communitées chinois en disant que "leur désir fondamental porte sur des machines-outils, de l'équipement électronique et, en général, ce qui aidera les rouges à produire des tanls, des camions, des avions, des munitions ..."

"Notre politique est certainement ajustable suivant l'évolution des circonstances, mais il y a des cas où ce sont les autres, et non pas nous, qui doivent fourrir le changement."

Interdiction des Témoins de Jéhovah" dans toute l'Ethiopie

Addis-Abeba, (CCC) — Le gouver-nement éthiopien vient d'interdire l'ac-tivité dans toute l'Ethiopie de la secte dénommée "Les Témoins de Jéhovah", en raison des troubles créés par son prosévisime au sein de la population rurale. Les missionnaires de la secte, présidée par un américain, M. Dean Haupt, devront quitter définitivement l'Ethiopie. l'Ethiopie.

La statistique finale de 1954 pour la valeur à la manufacture de la produc-tion de l'industrie du tabac au Canada indique un total de \$389,750,000.

Bruxelles, (CCC) — Suivant une statistique du R.P. Dachauer, si, on compte actuellement dans le monde 989,925 pétres catholiques, soit un pour 1,900 catholiques, soit un pour 1,900 catholiques et le Cuatemala se place en fin de liste avec un prêtre pour 440 catholiques et le Cuatemala se place en fin de liste avec un prêtre pour 18,000 catholiques. Pour la Belgiquie on compte un prêtre pour 590 catholiques. On constate quien Amérique latine, dont le nombre de catholiques représente 49 p.c. des catholiques du monde entier, le nombre de prêtres ne représente que un p.c. du total des prêtres dans le monde. Quant aux séminaristes le Nicaragua, qui compte un million de catholiques, ne compte que 8 séminaristes, la catholiques et en France un pour 4,400 catholiques. L'Italande compte un séminariste pour 1,300 catholiques et le Canada un pour 2,840. Besoins de

l'apostolat en Corée

'La propagation de la foi en Corée est en plein essor. Chaque ¿La propagation de la foi en Corée est en plein essor. Chaque amée le nombre de baptisés et de catéchumènes augmente. Ceci oblige à prévoir un plus grand nombre de prêtres pour aider le clergé, déjà surchargé de travail.

Cette année, le 9 mars, 7 nou-veaux prêtres ont été ordonnés; mais il ne faut pas oublier que c'est pour toute la Corée, donc pour une population qui appro-che les 21 millions d'habitants.

che les 21 millions d'habitants,
Actuellement, un grand mouvement d'apostolat par les laïcs
se développe dans tout le pays,
surtout par la Légion de Marie
établie dans 5 paroisses de Séoul
et qui se répand également parmi les étudiants des collèges et
université. Toutes les religions
sont libres en Corée et la religion
sont libres en Corée et la religion
sont sur d'une evollente catholique jouit d'une excellente renommée parmi le peuple. Sou-vent on entend des païens dire: "La religion catholique est vraie et bonne, si nous voulons avoir une religion nous devons aller chez les catholiques."

M. John Diefenbaker à la conférence de Londres

Aujourd'hui, la conférence des Premiers Ministres du Commonwealth étudie le projet de participation britannique au plan européen d'une région d'échanges commerciaux libres. Lundi, le ler juillet, le désarmement fut le sujet principal d'étude à la Conférence de Londres. La Chine communiste fut aussi un' des sujets abordés. On sait que le secrétaire d'Esta marierain, John Foster Dulles, a déclaré la semaine dernière que la "domination communiste en Chine n'est qu'une phase passagère et que ce serait folle pour les Etats-Unis de renforcer le régime rouge chinois en lui accordant la reconnissance diplomatique."

—Tes ministres du Commonwealth sont d'avis que la Chine communiste Mardi le 2, les Premiers Ministres ont demandé à l'unanimité que l'ONU tienque le serciture d'Esta américain, John Foster Dulles, a déclaré la semaine dernière que la "domination commente de la l'unanimité que l'ONU tienque une session spéciale pour étudier la une session spéciale pour étudier la ucetto hongroise. Au Club Canadèm de Londres, M. Au Chib Canadèm de Londres, M. Quanto de la l'une puis sance atomique potentielle, durant des dis pays dont les représentations de l'est pour de l'est pour de l'est pour de l'est pour étudier la des dis pays dont les représentations de l'est pour étudier la l'entre des dis l'une puis sont demandé à l'unanimité que l'ONU tienque une session spéciale pour étudier la une une session spéciale pour étudier les une session spéciale pour étudier les une session spéciale pour étudier les une session spéciale l'une une session spéciale pour étudier les une session spéciale l'une u

tants sont à Londres reconnaissent la Chine communiste: la Grande-Breta-gne, l'Indé, Ceylan et le Prikistan. Cinq autres ne le reconnaissent pas : le Ca-nada, l'Australie, la Nouvelle-Zelande, l'Afrique du Súd et la Fédération du Centre Africain.



Il y avait là une auge de bois grossier 2. Puis Joseph se retire au fand de la 3. Joseph active le feu et fait chauffer des 4. Puis elle enveloppe le petit corps frileux es poysans mettaient la nourriture des grotte vers le petit fan auquei il donne sa langes pour que l'Enfant n'oit pas trop froid. dans des langes hides; elle le serre à la mor qu'ils abritaient dans la grotte. Joseph Active et colme et heureuse. Elle sent apticle soigneusement et la garnit de paille procher le moment de la noissance de son tose de joie et d'adoration.



Texte inspiré du Père THIVOLLIER

LA PLUS BELLE HISTOIRE DU MONDE - 7



tant. La voici posant le bébé dans la crèche ; rnie de paille fraîche.

Réalisé par la SOCIETE CATHOLIQUE DE LA BIBLE

La Survivance

tomadaire publié tous les mercredis à 10010 - 109e rue, Edmonton, Alberta. Fondé le 16 novembre 1928. Journal indépendant en politique et entièrement consacré à la cause religieuse et nationale.

Directeur : R.P. Jean Patoine, o.m.i. Rédacteur : R.P. Hermann Morin, o.m.i.

PRIX DE L'ABONNEMENT :
Provinces de l'Ouest : \$2.50 par an; qu'ébec : \$3.00 par an ;
fatts-Unie s'Europe : \$3.50 par an.
Organe officiel des Associations françaises
d'Alberta et de Colomble.
Autorisé comme envoi postai de le deuxième classe,
Ministère des Foetes, Ottawa.

MERCREDI LE 3 JUILLET 1957

Avec le français on passe partout . . .

Lettre au Directeur du TRAVAILLEUR

Lette au Directeur du TRAVAILLEUR
Cela m'est un plaisir mélé de fierté quand je prends connaissance des activités des Révérendes Soeirs de Sainte-Anne et plus particulièrement de celles de Sr M. Martinien. Les adolescents qui suivent ses directives ne se rendront compte que plus tard de l'immense service qu'elle leur rend. Il leur arrivera peut-être de voyager à travers l'Europe où l'anglais n'est chez lui qu'en Angleterre, et s'il ne connaissent que cette langue ils devront continuellement se faire interpréter. Que de fois j'ai du servir d'intermédiaire, avec mon modeste bagage d'anglais, à vos compatitotes magnifiquement servis par les autorités touristiques mais perdus en face des habitants des pays latins en particulier. Un bon français bien articulé arrive à se faire comprendre à peu près partout. Il sert de base aux rudiments de l'espagnol et de l'italien, et c'est beau-coup.

A date, jai visité onze pays. J'ai le regret de vous dire qu'il n'y a qu'à New-York qu'on rencontre des embarras aux bureaux des douases, qu'on se fait ennuyer par des fonctionnaires désagréables et qu'on refuse de vous parler autrement qu'en anglais. La courtoisie des autres pays pour l'étranger qui vent bien se déplacer pour venir visiter n'existerait-elle pas en Amérique dite libre et moderne? C'est ce que je me suis demandé!

Amécalement toujours,

Marie-Antoinette Grégoire-Coupal

Langue de mon pays

(Droits réservés)

En hommage à la Société du Bon Parler français.

J'ai, noble Langue, appris à te balbutier Sur les durs genoux d'un grandòpère savetier Et dans les bras berceurs d'une frèle grand'mère Qui savait des chansons, mais ignorait Homère...

Des lèvres de ces deux descendants de Français Qui jadis, sous les Rois, avaient eu leurs succès, Les mots coulaient, frais, drus tout remplis de lumière,

Ruisselant sur mon coeur telle une source claire.. Mots frustres, mots chantants qui fleuraient le

La Bible vous parle

Quand je parlerais les langues des hommes et des anges, si je n'ai pas la charité, je ne suis plus qu'airain qui sonne ou cymbale qui retantit.

Mots simples, mots joyeux, mots graves, pur miroir

De la sérénité dont leur âme était pleine, Mots venus d'un autre âge avec le vent des

Mots de Clovis, mots de saint Louis, mots de

Des nobles chevaliers et des rudes grognards, Les mots de la Pucelle et ceux de Jeanne

De la reine Margot, de l'humble Bernadette, Mots fiers, mots durs, mots brefs tel un coup de Mots tendres et mots doux que chantonnait Manon.

Mots de guerre et de paix, de haine et de

Mots d'extase et d'ardeur, mots d'amoureuse

Mote de la Marseillaise et mots d'Egalité Clamés par tous les coeurs épris de Liberté, Mots imprégnés de sang et lavés dans les larmes, Mots faits de tous les jours, de toutes les alarmes, Des peines, des bonheurs, des chutes, des

Mots partis du plus bas, mots tombés du plus haut,

Du prêtre chiffonnier, d'un prince de l'Eglise, De la ronde commère ou de blondes marquises, Du Gamin de Paris, des maîtres du Pouvoir, Mots de piété, d'humour, de gonaille et du savoir, Mots d'amour, mots d'esprit, mots de la populace, Mots venus jusqu'à nous, vous êtes de ma Race Le t'ésor le plus pur, le legs le plus précieux Que pouvaient nous laisser nos immortels

Ces mots clairs, ces mots francs qui sont notre héritage

Nous devons les garder intacts et sans partage, Les défendre tout comme ont défendu nos droits Ceux qui, bien avant nous, surent se tenir droits Et par la plume ou bien dans de fières barangues, Revendiquer partout l'honneur de notre Langue Et sa place au soleil dans un grand Canada Surpris de voir monter un tel "sursum corda"!

Et tu vivras, ô Langue ardente et savoureuse; Et nous te maintiendrons dans la Province

Que baigne le grand fleuve et que nomma Champlain,

Verbe de nos aïeux, verbe de Du Guesclin, Sonnant comme un clairon, chantant comme un poème.

Verbe pur, verbe d'or, fait pour dire "je t'aime"; Pour pardonner l'erreur et donner le serment. Verbe fier, verbe fort des recommencements!

Francis DesRoches de la Société des Poètes canadiens-français

Lettre des Etats-Unis de notre correspondant particulier Henri Carnot

Force du sexe faible

Dans le monde occidental, tout au moins, le XXèmé siècle aura été entre autres, le tenion de la lutte soutenue par les fennese pour arriver à leur émancipation. Leurs éforts n'ont pas été vrain. Un peu partout le succès les a couronnées, bien qu'à des degrés divers mais sans doute le mot de la fin n'est-il pas encore dit.

fin n'est-il pas encore dit.

C'est aux Etats-Unis, bien entendu, qu'elles ont affirmé le plus fortement et sans contrèdit le plus rapide-dement leur personnalité; la, leur réussite est entière, absolue, définitive. Et le fait qu'elles possèdent la plus grande partie de la richesse du pays ne pouvait que faciliter leur tiche; et celui d'être plus nombreuser que les hommes la rendre d'autant plus aisée. Parties "placées", on somme, elles sont 'arrivées "gagnantes" au poteau.
Dans un pays comme les Efats-Unié

Dans un pays comme les Etats-Unis, méthodiquement organisé, où chiffres et statistiques, gallups et sondages d'opinion consciencieusement enregis-trés jonent un si grand rôle, il est facile trés jouent un si grand rôle, il est tacile de préciser, d'une manière générique mais suffisamment claire toutefois, ce que nous disions au sujet de la situation de la femme américaine ills nous apprennent, ces chiffres, éloquents à souhait, qu'à la Bourse de New-York plus de cent milliards de dollars d'activations de la comme d plus de cent milliards de dollars d'ac-ctions cottées, écést-à-dire plus de la moitité de l'ensemble de celles-ci, ap-partiennent à des représentantes du sexe faible dont les frèles épaules sup-portent allègrement une abondance de hien jumais misible; que 80%-des droits de succession sont payés par-des femmes ce qui met la richesse en-tre leurs mains dans une proportion analogué; qu'elles sont en autre pro-priétaires de 60% des biens immobil-liers et qu'elles encaissent 80% des primes d'assurance.

Pour expliquer ce phénomène, il

primes d'assurance.

Pour expliquer ce phénomène, il faut sans doute préciser que leur vie est en moyenne de six années plus longue que celle ed l'hommer'et si, d'après les statistiques auxquelles nous netérons, il est enext que les veuves sont en moyenne de trois années plus jeunes que leurs défunts, il s'ensuit entre l'homme et la femme un écart de neuf ans au bénéfice de celleci et le fait qu'elles aient à payer la plus grosse partie des droits de suc-

cession se trouve ainsi clairement ex-pliqué; de même, selon les chiffres publiés à la suite du recensement du mois de juillet 1956, qu'elles soient aux Etats-Unis plus nombreuses que les hommes dans la proportion de les 1 1.5%

aux Etats-Unis plus nombreuses que les hommes dans la proportion de 1.5% environ.

A égalité, et à plus forte raison, si elles sont plus nombreuses que les hommes, on ne surait contester à la femme américaine le droit de conquéris a place au soleil (et si nous vou-lions reprendre le jeu des statisticiens de l'Office sondial de la Santé agitant toujours devant nous le spectre de la famine en présence de l'accrois-sement de la population mondiale, on ouvrait très bien envisager d'ici un-demi siècle, une société américaine entièrement contrôlée par de vieilles femmes 1) Il est un point, espendant, sur Jequel la femme américaine est en contradiction flagrante: celui 'du divorce — et nous savons qu'il tient dans le pays une place aussi importante que con la femme ne considère l'égale de celui dont elle ne veut plus comme o'il se femme ne considère l'égale de celui dont elle ne veut plus comme coil si femme ne considère l'égale de celui dont elle ne veut plus comme seigneur et maitre, où elle veut recouver son entière indépendance et se soustraire à si tutelle, ext-l'i juste que ce dernier, en cas de divorce ou de cervaration soit teun un'il sit tort m soutraire à sa nutelle, est-al juste que ce-dernier, en cas de divorce ou de séparation soit tenu, qu'il ait tort ou raison, à devoir lui verser une pension alimentaire alors qu'elle peut en certains cas disposer d'une belle fortune quand le malheureux a tout juste de quoi vivre ? C'est là un point du code américain qui exigerait, semble-t-il, une sérieuxe réforme.

Everention fette nous cardance : "

de americam qui exigerati, sembie-t-ii, une sérieuse réforme.

Exception faite pour quelques mil-liardaires extravagantes qui gaspillent des fortunes de façon insensée, disons que la plupart de celles-ci confient à des administrateurs leurs biens qu'ils se chargent de faite fructifier. Il y a quelques' mois, l'une d'elle, eut une idée originale: afin de jouer un "bon tour" à ceux qui guettaient son immense fortune, celle jeta une bouteille à la mer avec, à l'intérieur, un billet écrit de sa proper main par lequel elle re-connaissait pour son héritier çelui qui la trouverait. Elle fut ramassée par un promeneur le long d'une plage ca-lifornienne mais on imagine sans peine que des contestations furent émises par des petits-neveux qui se résignent

Le gouvernement devrait appuyer les écoles confessionnelles . partout

Nantes, France. (CCC) - Les droits Nantes, France. (CCC) — Les droits des parents, dans le domaine de l'édu-cation sont souvent violés, même dans les pays démocratiques, telle est la conclusion des délibérations du congrès de l'Union internationale de la liberté de l'enseignement auquel des délégués de 15 pays vienment de prendre part.

der part.

G'étail le 4c congrès de ce organisme fondé en 1950, dans le but "d'assurer le respect du droit naturel des parents de choisir librement, selon leur foi et convictions, le genre d'éduction qu'ils destinent à leurs enfants".

Délégués catholiques et protestants nu affirmé que les pays démocratiques doivent non seulement admetrre en principe ces droits des parents, mais aussi veiller à leur application. Il n'est pas démocratique, selon eux, de forrer les parents à contribuer à un système scolaire qu'en conscience jis ne peuvent permettre à leurs enfants de fréquenter. Ils ont conclic que le gouventer. Ils ont conclic que le gouvernement devrait appuyer un système d'éducation double: confessionel et public.

LE NOUVEAU GOUVERNEUR DE

LE NOUVEAU GOUVERNEUR DE L'ALASKA, UN CATHOLIQUE Juneau. (CCC) — M. Michel A. Stepovich vient d'entrer en fonction comme nouveau gouverneur de l'Alaska, M. Stepovich est catholique et est le premier gouverneur de l'Alaska né dans la région.

mal —un procès est en cours — à voir filer entre leurs doigts une fortune estimée à plus de dix millions de dollars.

Ces quelques chiffres suffisent à

Ces quelques chiffres suffisent à démontrer la position préeminente prise par la femme américante dans le domaine de la finance, de la vie sociale et bienût, sans doute se jettera-t-elle dans le tourbillon de la politique alors que la diplomatie lui entrouvre déjà ses portes; et si l'on songe qu'elle repréente plus de 80% des travailleurs (cé qui est considérable compte teni des emplois de force où toute concurrence avec l'homme lui est interdite) il n'est pas téméraire de présager qu'elle s'achemine de plus en plus vers une parité complète avec lui.



Douglas Webster, de Hornings Mills, Ontario, peut se compter chanceux: un cours d'eau où la trhite abonde court sous se maison. Et le vendredi, son menu est vite trouvé; il n'a qu'à s'installer à côté de la maison dans un confortable fauteuil et à jeter sa ligne à l'eau. Il n'est pas toujours en paix, cependant, car jamais tant d'amis et parents ne sont-venus le visiter. On voit let quelques membres de sa famille tentant leur chance.

Démasquez Satan

"L'heure est venue, aussi impériense qu'à l'époque de la Rome païenne, de démasquer Satan et de remettre de la santé dans des idées devenues folles."

santé dans des idées devenues folics.

(Père Emile Legault, c.s.c.)

Mais quel est ce sentiment si dangereux à notre génération? N'est-il pas
la corruption de l'instrument que Dieu
créa afin de répandre l'amour: la feme? Cette corruption n'est autre chose que la déchéance complète de la
dignité féminine; la dignité même que
relève la femme et par le fait même
relève toute! Pumainté.

Le moyen le plus efficace pour remétiur et actet situation dégradante est
une éducation plis complète et plus
précise sur les enseignements de ITSglise vis à vis des problèmes de la
pureté, de la dignité et de l'élégance
féminines. Cest aux parents premièreféminines. Cest aux parents première-

purete, de la dignite et de l'elegance féminines. C'est aux parents première-ment, que revient le devoir d'ensei-gner à leurs enfants les principes sur-naturels de la belle vertu de la mo-

naturels de la belle vertu de la mo-destie.

Le cardinal Léger dans un article sur les modes ,candaleuses lança ce cri de détresse : "Oh, que de méres pleu-reront durant toute l'éternité pour avoir scandalés eleurs enfants." Oui, chères mamans, la pureté de leur vie dépendra de l'exemple qu'elles aurofit reçu. Que de jeunes filles qui ont com-pris le besoin de la modestie sont pei-nées de voir leurs mamans en robes immolestes, et aussi, combien de jeu-nes, suivant l'exemple de leurs mamans, ont fait fausse route et sont arrivées à la décadence en perdant leur chasà la décadence en perdant leur chas-

teté.
Mamans chrétiennes, connaissez-vous
les directives du Saint-Père? Que faites-vous pour vous éclairer sur ce sujet? Pauvres mères, vous violez, sachez-le, vos graves' devoirs d'éduca-

trices.

La modestie n'est autre chose que la dignité, c'est-à-dire la compréhension que le corps est le temple du Saint-Esprit. Pour demeurer une femme digne, il ne s'agit pas de mesurer la modestie aux pouces. Ce serait aussi bête que de s'avâncer vers le bord d'un précipice, et, arrivé au dernier centimètre, de se demander si l'on ne pour-rait pas aller plus loin sans tomber.

La femme, dans sa décadence, est l'Eve du vingitieme siècle, mais de bon Dieu, voyant la détresse de ses enfants,

Ne laissons pas à Satan la chance de

Un pasteur luthérien

Il explique pourquoi il devint catholique

que qua ...
pour demander son au...
[Eglise catholique.
Le pasteur Mishoigaard, qui est marié et père de cinq enfants, est né en
1906. Il est curé de Rise depuis 1940.
Pendant l'occupation allemande, il a
été l'un des chefs régionaux de la Résistance danoise. Il est unanimement

dans le pays.

Auxerd a accordé-

Le pasteur Riishoigànard a accordé-uen interview au grand journal libéral de Copenhague, le Politiken.

"Nous nous plaisons bien, ma femme et moi, dit-il, dans notre paroisse. Mais, depuis quelque temps, nous rous nous fait comaissançe avec le Egglise catholique. Et nous sommes arrivés à la conviction que l'Egglise catholique n'est pas une église, mais l'Egglise, et ue nos éclises rontestantes — à vrai n'est pas une église, mais l'Eglise, et que nos églises protestantes — à vrai dire, le mot protestant ne dit pas graqà-chore, et il existe, si je ne m'abuse quelque trois cent cinquante églises et sectes protestantes — ne sont qu'une branche couple de l'Eglise catholique. Au bout d'un certain temps, une t'elle branche perd as sève. "J'ai l'impression qu'e la vie dans les pays nordiques est qui train de perdre, tout doucement, sa sève. On ne croit

nous envoya un pape marial pour raviver l'amour de Marie afin que sa
grande dignité d'Immaculée Conception se transmette à ses enfants défigués. Pie XII, un jour s'adressant à un
groupe de jeunes filles de l'Action catholique, leur disait ceci: "Dieu ne vous
demande pas de viver en dehors de votre temps, de vous rendre ridicules en
vous habillant à l'encontre des usages,
mais il ne faut pas prendre ce que la
mode a de mauvais."

Ecoutez, chères mamans qui habillez moue a de mauvas.

Ecoutez, chères mamans qui habillez vos filles immodestement; et qui vousmêmes portez des vêtements scandaleux, et vous, jeunes filles qui voulez
attirer les regards masculins par des
deshabilles sataniques; écoutez le cri
de détreshse de vos frères.

deshabilles sataniques; écoutez le cri de détreshes de vos frères.

"Oui, les jeunes filles nous ont fait de detreshes de vos frères.

"Oui, les jeunes filles nous ont fait beaucoup de mal. Elles avaient pourtant une belle mission à remplir auprès de nous; elles n'ort pas compris l'Au lieu d'âlever en nous les puissances, un rève d'apprésondint notre vie intérieure, de lausser ce qu'il y a de noble, de mettre en relief ce qu'il y a de sympathique dans une âme de vingt ans, elles sont vennes à "nous navons plus reconnu notre rêve, dans cer agradas hardis, ces propes vulgaires, toute cette écocurante camaraderie. "Cette déception a pesé sur toute notre jeunesses; nous avons perdu la foi notre idéal le plus cher; dégoûtés de l'amour de la famille, ces jeunes ont laissé mourir en eux la vive foi de leur enfance ou l'élan qui allait les mener issuré alles. Ils ont, laissés tout cela pour se consoler tant bien que mal avec les films et les amours de nace-

jusqu'à elles. Ils ont, laissé tout cela pour se consoler tant bien que ma avec les films et les amours de mai avec les films et les amours de mai de vinte aux et les consentiel. Et quand l'amour s'est enfui d'une me de vinte ans, que reste-t-il qui puisse mener à Dieu p' ... Elles portent, les mannans et les jeunes filles, une grave responsabilité, elles passent en rinant mais le mal qu'el-les font demeure. Ne laissons nac à Saton la cheman d'.

Ne laissons pas à Satan la chance de nous lancer éce pároles: "Oui je les tiens, vos jeunes filles! Elles sont mes meilleures amiés, mes plus infatigables auxiliaires. Aussi, je leur prépare une belle place. Oh! une belle place tonte rouge et chaude, une place à la mode dans mon enfer!..."
Oui, démasquons Satan en récher-chant l'élégance féminine dans la di-crité et la nureté.

gnité et la pureté. Les Messagères de Marie

plus en Dieu, mais en Mammon (....)

Une des fortes personnalités de l'église nationale et luthérienne du Danemark (Folkekirken, "l'église du peuple"), le pasteur Sigfred Riishoj-gaard, curé de Rise dans le Slesvig danois, près de la frontière allemande, a, le 16 mai dernier, informé son évê-que qu'il démissionnait de sa charge,

plus en Dieu, mais en Mammon (...)
Nous possédons, dans ce pays, le record de divorces, de suicides et d'abus
de stupéfinns, et notre Eglise est sans
force en face de cette situation. Où
prendrions-nous cette force? Nos chefs
hiérarchiques n'ont pas souffié mot
quand on a fait passer, la lo siur l'pigerruption de la grossesse, loi qui est en
contradiction avec le commandement i
tu ne tueras point." tu ne tueras pount.

Le pastéur Rhishoigaard restera dans sa paroisse jusqu'aux grandes vacances. A partir du 14 août, il entrera comme professeur à l'école catholique de la petite ville de Kolding. Il verra, par la, ses ressources diminuer de cinquante pour cent ...

pour cent...

Îl cit à noter que le journal Politiken
qui est à la fois un johrnal populaire à
grand tirage et l'organe de l'intelligenzia danoise, plutôt genestique ou mêmeaduée, donne cette information sous
un titre pur deux colonnes (Un Fosteur
de Slewig coulress la foi catholique)
et sans la moindre hostilie.

Cuenca. (CCC — Un autocar rame-nant le 8 juin, soixante-deux personnes de la cérémonie du couronnement de la statue 'de Notre-Dame des Angoisses est tombé dans un ravin de 35 pieds à Canada, dans la province de Cuenca, en Espagne. Aucun passager n'a été blessé. Tous ont décidé de faire un pè-lerinage d'action de grâces.

Peinture symbolique offerte au Saint-Père

offerte au Saint-Père
Cité du Vatican. (CCC) — Le SaintPère a reçui en audience spéciale, dans
la salle dite "du Tronatto", le peintre
italien Alfonso Begnoli, qui lui a offer en hommage un tableau de grandes
dimansions représentant la vission de
featima. L'intention du peintre dans
l'exécution de son oeuvre a été de
featims et la vision qu'eut le Pape
dans les jardins du Vatican. Des rayons
de soleil isolés descendent d'un ciel
chargé de nuages de tempête qui submergent le monde; toutefois ça et là
des éclaircies laissent entrevoir des
profondeurs sereines. A l'extrémité de
deux faisceaux de rayons jaillis d'un
même nuage sont représentés à droite le sanctuaire de Fatima et à gauché
la basilique vaticane et l'image de S.S. la basilique vaticane et l'image de S.S. Pie XII. Avec le tableau, le peintre a présenté au Saint-Père un parchemin portant la dédicace suivante: XII heureusement régnant j'offre en hommage avec une filiale et profonde hommage avec une filiale et protonne dévotion cette tentative d'évoquer en peinture le prodige miraculeux que la grâce Divine voulut qu'il connaisse avec une bienveillance toute paternelle.

Grandeur d'âme de M. Louis St-Laurent

Cette grandeur, M. St-Laurent l'a prouvée d'une façon remarquable au cours de son administration par un patriotisme équilibré, enthousiate et pratique. Il voyait dans le Canada un grand pays où deux cultures bitoriques ont engendré une civilisation riche: et harmonieuse. En conséquence, il parla de deux loures flévielles du name les deux langues officielles du pays, tout simplement, lors des fonctions publiques; il invita ses compatriotes du Québec aussi bien que ses compatriotes de l'Ontario à collaborer pour le bien de tous; il appuya fortement les en-tentes destinées à assurer à tous les citoyens un minimum commun de niveau de vie; il refusa d'identifier son à donner aux citoyens de langue francaise une place plus juste dans l'administration fédérale; et il a fait sentir, le premier, dans les assemblées internationales, le prestige qui revient in Canada comme pays où deux culture traditionnelles vivent en paix.

(La Liberté et le Patriot-



Dr L.-O. Beauchemin

Médecin et Chirurgien 207-206, édifice du Grain Exchange Calgary

> Dr J. Boulanger Médecin et Chirurgier

Edifice Boulanger — Tél.: 22009 Edmonton — Alberts

Dr E. Boissonneault

247, Edif. Birks, 104e rue et Jasper Edmonton, Alberta Tél. bureau 21612 — rés. 87321

Marcel J. A. Lambert

Avocat-Notaire

Lindsay, Emery, Ford, Massie,
Jamieson & Lambert
201 édifice Banque Impériale
Tél. 42161 Edmonton, Alberta

Dr Charles Lefebvre

B.A., M.D., L.M.C.C. Spécialiste en maladies internes Suite 4 Edifice LeMarchand 100e avenue et 116e rue fél.: bureau: 85932 Rés.: 23528

Dr Richard Poirier

Spécialité: maladie des enfants ite 5 René LeMarchand Mansion Tél. Bureau 82134 - rés. 85725

Dr J.-P. Moreau M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (c)
Chirurgie orthopédique - traumatologie
Suite 4 Edifice LeMarchand
100e avenue et 116e rue
Tél.: Bureau 85235 — rés.: 41768

Diamond, Dupuis & Dunn

Mrchitectes licencies 002 éd. Rawleigh, 10740 ave. Jasper Tél. 44808 — 41671 Le soir 72392

Dr L.-P. Mousseau M.D., L.M.C.C., F.A.C.S. Spécialiste en chirurgie Appt. 3, René LeMarchand Mansion Tél. 84577 Tél. rés. 25673

Dr A. Clermont

Dentiste 45.

Docteur en chirurgie dentaire
230, édifice Birks, angle 104e rue
et avenue Jasper
Tél.: rés. 82113 — bureau 25838

Dr Angus Boyd

B.A., M.D., L.M.C.C., F.R.C.S.

Maternité et maladies de femmes
Suite 2, René Le Marchand
Tél. 81620 Rés. 888: Rés. 88893

J.-Robert Picard -OPTOMETRISTE

Tél. Bureau 22342 Tél. Rés.23949 10848 Ave. Tasper

Dr Ray E. Piché

Dentiste -10 LeMarchand Mansion
Tél. 880497 — 883947
Edmonton

Dr James R. Leeder

et Maladies de fem Ste 1, René Lemarchand Tél 83333 — rés. 393260

J. Erlanger

303 édifice Tegler Tél. bureau 27463 - résidence 2658

Dr Paul Hervieux

10104 - 124e rue angle 124e rue et avenue Jasper Tél.: bureau 81088 - zés. 85531

Dr A. O'Neill

307, Immeuble McLeod

Peter A. Starko, O.D. Jos. J. Starko, O.D. Optom

Examen des yeux 230 édifice Tegler — Tél.: 21248

André M. Déchène

LLB., C.R. *
Avocat et Solliciteur,
Duncan, Miskew, Déchène,
Bowen & Craig
ler étage, Edifice
"Workman Compensation Board"
10048-101A Ave, Edm.—Tél.: 21151

Dr L. Giroux

associé au Dr F. D. Copros

Gérard-R. Lévesque

Assurances feu et automobiles Comptabilité Téléphones: bureau 17; rés. 27 Falher Albert Dr G.-René Boileau

M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (C) Dip. de l'ABS Spécialiste en chirurgie 101 édifice Northgate 101 ave Jasper Tél. 49638 monton, Albetra rés. 81389 10051 ave Jasper Edmonton, Albetra

Dr Arthur Piché B.A., M.D., L.M.C.C. Médecin et Chirurgien

Suite 10, Edifice Le Marchand Tél. bureau: 80497 — Rés.: 8394

Lionel R Tellier, C.R. Edmont

431 édifice Tegler Edmo Tél bureau: 21420 - 20797 Tél. résidence: 73110 Dr Paul C. Racette

Dr Lois J. Racette
M.D., L.M.C.C.
Médecins — Chirurgiens

McLennan Lucien Maynard, C.R.

501 Agency Bld

Edmonton, Alts

Dr L.-A. Arès

Dr. L.-A. Ares
B.A., D.C.
Spécialité: système nerveux,
disques intervertébraux
Suite 6 édifice Merrick — tél. 21087
Ave Jasper et 104e rue, Edmonton

A louer

J'ai interrogé pour vous deux missionnaires

par Jean Caron, chef annonceur à CHFA



Le Père Henri Bujold, om.i. (à gauche), en visite au Canada après avoir missionné 4½ ans en Bolivie, salue le Père Hermann Morin, o.m.i., qui doit lui-même partir en septembre pour ces mêmes mission

part?

qui n'y êtes pas encore allé, vous devez redouter un peu le moment du dé-

P. Morin — J'ai bien hâte, moi aus-si, de me trouver parmi ces chers Boli-viens. Depuis que j'ai donné mon nom pour ce pays, il n'a cessé de hanter mon souvenir.

mon souvenir.

J. Caron — Je m'en voudrais d'être indiscret, mais voiei le problème que je me pose; vous êtes actuellement rédacteur de La Survivance; vous occupez un poste enviable dans la charmanté capitale de la non moins charmante Alberta. Tandis que la Bolivie, où vous vous exilez, est un pays pauvre et ausstère, et, m'a-t-on dit, dur pour la santé en raison de l'altitude. Alors

P. Morin — Il n'y a vraiment pas moyen de faire autrement. Les motifs

moyen de faire autrement, Les motifs que vous apportes ont certes capables de me décourager. Mais au-dessus de tout cela, f'entends des vois fraternelles qui montent du Sud jusqu'ici et ces confrères oblats se font pressatis: "Vence nous aider I Des paroisses nonbreuses sont sans prêtre, des églises sont vides de Dieu et les âmes abandonnées..." Ceux qui sont en-charge d'un poste, ici, au Canada, ne peuvent laisser, mais à la fin d'août je serail libre. Alore...

J. Caron — Et vôs pàrents, qu'en disent-liès?

pourquoi partir?..

CONFIDENCES

Ton Caron — Pour le bénéfice des

- A vos missions, Jean Caron — Pour le bénéfice des personnes sympathiques à vos missions, faimerais vous interroger sur la situa-tion géographique, économique, socia-le et religieuse de la Bolivie, un des plus pauvres pays de l'Amérque lati-ne, dit-on. Mais auparavant, permet-tez-mei d'enquêter au sujet de votre personne même. Vous, d'abord, Père Bujold, où êtes-vous né et avez-vous étudié?

étudié?

P. Bujold — Je suis né dans la belle province de la Saskatchewan, à Debden, située au nord de Prince-Albert,

den, située au nord de Frince-Albert, et fai fait mon cours, classique au collège Saint-Jean d'Edmonton.

J. Caron — Etes-vous parti immédiatement après votre ordination pour la Bolivie?

P. Bujold — A ce moment-là, les

P. Bujold — A ce moment-là, les Oblats n'avaient pas encore fondé leur-mission de Bolivie, Durant 3 ans, fai été professeur à mon Alma Mater, à Edmonton, de 1949 à 1952. En décembre 1952, je recevais môn obélience pour la Bolovie où je me suis rendu

en janvier 1953.

J. Caron — Vous êtes donc un pion-nier en ces missions oblates bolivien-nes. Combien de pères s'y trouvaient à votre arrivée?

votre arrivée?
P. Bujold — Depuis juin 1952, le P. Valérien Gaudet, ancien professeur au collège Saint-Jean, s'y trouvait en compagnie du P. Alexandre Gazé, qui avait été secrétaire particulier du T.R. P. Léo Deschâtelets à Rome. Les PP. Gaudet et Gazé sont les deux fondaturs.

teurs.

J. Caron — Maintenant que vous voilà de retour parmi les vôtres, ne vous en coûtera-t-il pas de retourner là-bas?

P. Buiold — C'est-touiours un sacrifice de quitter ceux qui nous sont chers, mais j'ai bien hâte de revoir mes gens. Ils ont beau être pauvres et ignorants, ils sont extrêmement sympathiques et très attachants.

J. Caron - Mais vous, père Morin,

Politique internationale

La question chinoise

LECONS AUX FUTURS PAPAS

A la suite de suggestions nombreuses reçues par u prénatale à Toronto, une classe a été ouverte pour papas. On voit ici Jim Geddes, avec l'infirmière D.

Mémorandum de la Ligue Canadienne de Santé par Peggy Rooke
Quand les chauds rayons du soleil d'été dissipent enfin les nuages glacés de l'hiver, chacun pousse un soupir de soulagement et court se chauffer au soleil. Adleu les refroidissements, les rhumes, les bronchites et toutes les nualdies que nous apporte l'hiver...
Imprudences diverses

pieux, par une chalcur caniculaire, prennent des crampes et se noient.

rûlure... ou bronzage...

Quand on voit le nombre de gens

on you tet Jim Geddes, avec l'infirmière D. F. Connell, enseigne comment baigner et habiller un bébé quand la cet dans l'impossibilité de le faire. On utilise évidemment poupées de caoutchouc pour cet enseignement.

Comment rester en vie pendant l'été . . .

Depuis plus d'un siècle-il existe une question chinoise; elle vient d'être reposée à nouveau par la Grande-Bye-tagne qui a décidé de renouer des re-lations commerciales plus étroites avec la Chine populaire. A la fin di siècle précédent et aŭ début de celui-ci, les grandes puissances si disputaient a scharnement l'immense marché qu'ofacharment l'immense marché qu'of-frait ce que l'on appelait à l'époque l'"Empire du Mifieu". Les Russes a-zuient construit le Transibérien en-grande partie pour atteindre ce centre où vivaient des centaines de millions de consommeuteurs. Ils se heurtaient à la concurrence anglaise car les Bri-tanniqués étaient solidement implan-tés dans la zone. Par la swite deux nou-velles missances contrèrent en lier. Le tes dans la zone. Far la satte deux non-velles puissances entrèrent en lice: le Japon et les Etats-Unis. Le Japon avait un besoin absc'u de la .Chine non seu-lement pour écouler ses marchandises mais aussi son excédent de population. Il lutte pour ainsi dire farouchement pour conquérir la Corée et la Mandchourie. Les Américains, pour se tail-ler une place se firent les champions de la politique dite de "la Porte ouver-te".

to".

La guerre de 1940 allait bouleverser toute la situation. D'abord, les Alliés aidérent Tchang-Kai-Sheck pour lui premettré de fouter debres les Japonais qui occupaient une partie du territoire. Mais le gouvernement de Tchang gaspilla l'argent et s'avéra incapable de mener une action efficace. Peu à peu une poussée communiste se manifesta, sous la direction de Maoria-Fair-Tourg. Elle devait prendre rapidement le dessus. Résolument hostiles

à toute extension du communisme. les a fotte extension di comminsime, ies Américanis continuierent à soutenir Tchang-Kai-Shek, réfugié à Formose; ils entrainérent leurs alliés occidentaux à adopter cette politique. Aujourd'hui, il apparait nettement que cette politique est inopérante et a, pour seul résultat, de livrer tout le marché chinois à l'URSS.

or, surdout après la perte des co-lonies, celle du marché chinois est lourdement ressentie par l'Europe ceci-dentale qui a un besoin infiniment plus grand d'exporter que les Etats-Unis. Les Anglais estiment qu'il est ur-gent de reprendre pied sur le marché chinois, Que les Américains s'efforcent de retarder l'équipement de la Chine cela ce concelt cer, tristemilablement.

de retarder l'équipement de la Chinie cela concoic car, résissonibablement, à Washington, on partage l'avis du sociologue anglais, Betrtand Russell qui pense que le grand conflit de l'avenir et celui qui pense que le grand conflit de l'avenir et celui qui opposera les Japonais et les Blancs, Mais, il n'est nullement tel citabil qu'il se résoudra par une guerre; il pourrait prendre simplement l'asseppet d'une lutte économique. Si les 600 millions de Chinois étaient parfaitement équipés, la structure de l'éco-600 milions de Chinos etaient partai-tement équipés, la structure de l'éco-nomie mondiale serait profondément modifiée; l'Amérique n'occuperait plus la place qu'elle détient actuellement. C'est la raison pour laquelle elle tente de reculer cette modification le plus loin possible. Il est clair que la politi-que américaine en Extrême-Orient ne que américaine en Extrême-Orient ne vise pas seulement le communisme mais avant tout la race jaune. La preuve en est que l'embargo sur les exportations à destination des-pays communistes ne comprend que 243 articles pour l'URSS

mais en comprend 450 pour la Chine.

La décision du "China Committee" britannique ne consiste pas dans le retablissement d'une liberté commerciale absolue avec Pékin; elle ramène sculement l'embargo sur les exportations de 450 articles à 243, plaçant ainsi les Chinois sur le même pied que les Russes.

les Russes.

Cràce à cette mesure la Grande-Bretagne va pouvoir, en un an, doubler ses
exportations vers la Chine populaire et,
extime-t-on, dans les milieux londoniens, de les quadrupler un peu plus
tard. Les exportateurs britanniques;
comptent atteindre un chiffre annuel
d'environ 40 millions de Livres pour
les marchandises directement expédiées du Royamue-Uni vers la Chine et
un chiffre sensiblement plus élevé pour
celles transitant par Hong-Kong en
entrepôt.

entrepot.

Les Anglais espèrent pouvoir expotter avant tout des tracteurs et autres
machines agricoles pour lesquels il
existerait en Chine un débouché presque illimité. On s'attend, d'autre part,
à ce que la Chine achète à la GrandeBretagne de l'équipement pour ces usines entières ainsi que des camions
lourds, des produits métallurgiques, particulièrement du cuivre.

teulièrement du cuivre.

En présence de la nouvelle attitude de l'Angleterre quelle va être la réaction américaine? Dans les milleux judistriels britaniques on est convaineu que l'attitude négative du gouvernement américain en matière de commerce avec la Chine pout être renversée d'un jour à l'autre. Une récente déclaration du Président Eisenhower a d'ailleux marqué le désir de normaliser une situation qui, lorsqu'on examine objectivement les faits, ne rime plus à grand chose. S'il est vrai qu'une plus à grand chose. S'il est vrai qu'une fraction importante de l'opinion américaine reste hostile à toute reprise de contact avec Muo-Tisé-Toung, il n'en reste pas moins qu'un mouvement est déclanché dans les milleux parlementaires tendant à créer avec la Chine un nouveau climar politique.

En réalité la question chinoise de-

En réalité la question chinoise de-vient peu à peu, aux Etats-Unis, une arme électorale. Les Républicains ren-dent l'administration démocrate responsable du marché chinois. Les démocrasable du marché chinois. Les démocra-tes ne pourraient guêre riposter qu'en-modifiant leur attitude, d'autant plus que l'exemple britannique ne manque-ra pas d'être suivi par les autres na-tions européennes. Déjà l'Allemagne occidentale se prépare à intensifier son commerce avec la Chine populaire; des missions française et belge ont été à Pekin. Dans ces conditions quelle que puisse être l'activité américaine, elle devra céder devant un mouvement qui emporte toutes les nations commerçantes du monde.

Bien que 8000 traités de paix aient été signés de l'an 1460 avant J.-C., jusqu'à nos jours, des statisticiens américains ont cependant établi qu'au cours de cette longue période, le monde n'avait joui que de 300 années de paix.

Deux frères siamois, les Chinois Whan et Pho, qui étaient unis du bassin jusqu'au thorax, ont été séparés à 71 ans, Whan étant mort. Ils subsistaient en arrachant quatre sous à la curiosité de chacun dans les foires. Pho a perdu sa situation et il est très inquiet car il ne sait pas ce qu'il va devenir à son âge!

Açtivité de l'Action rurale dans Grouard Nous avons eu récollection, vendredi le 21 juin, à la salle paroissiale de Girouxville. Ceci réunissait les respon-sables et dirigeants de chaque parois-se du Vicariat.

se du Vicariat.

Il y est une bonne représentation de presque toutes les sections, et ce malgré la température peu convenable pour la circulation sur les routes. Voici les sections représentées: Cuy McLeman, Donnelly, Faller, Jean-Coté, et Girousville.

C'est notre aumônier diocésain, le R.P. Clément Desrochers, o.m.i., qui précha cette récollection. Il y est exposé doctrinal, prière, et étude en équi-pes suivie, pour terminer, de la Sainte

pose doctrinal, priere, et etude en equi-pes suivie, pour terminer, de la Sainte Messe avec courte prédication.

Notre étude portait sur les princi-paux points du nouveau bulletin. Ceci din d'en approfondir la matière et ensuite y apporter les lumières néces-saires aux études de 'chacume de nos

saires aux études de c'hacume de nos équipes; lumiter qui sera efficace en autant que nous serons dociles à la grâce et au sonffe de l'Esprit Saint.
Parmi les questions à l'étude, menionnos celle qui poratis sur le rôle que nous avons, dans la réforme à faire pour garder les structures rurales dans notre milieu, pour les conformer à l'étide l'uminier et en faire le contexte favorable à l'édification de la Citra de Dios.

texte favorable à l'éditeation ee ne Citte de Dieu. Cette réforme, noûs la réaliserons en autant que nois mettrons en prati-que le programme tracé par Pie XII, lorsqu'il nous dit: "Faites peuve d'es-prit d'adaptation et d'une sollicitude attentive pour la terre... Soyez des homnes réfléchis, conomes, ouverts au progrés..."

homnies rettecnis, economics, ouveris au progrés. "." Ceci nous a également permis de voir, une fois de plins, le rôle primor-dial que la femme exerce dans la vie de cette société. C'est cette mission d'épouse, de mère, de reine du foyer que l'Eglise lui rappelle sans cesse et

qu'elle doit accomplir malgré tout.

Toute femme, en conséquence, a le devoir, le strict devoir de conscience de ne pas rester absente mais d'entrer en action.

en action.

Il scrait done souhaitable que l'école et la famille orientent davantage les jeunes filles dans ce rôle prépondérant, car le sort de la famille et de la communauté humaine sont entre leurs mains.

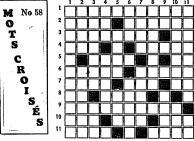
Les études terminées, notre aumônier nous rappela une fois de plus les grandes responsabilités que nous avons, nous les membres et dirigaants de l'Asein exheliques rapide sur de dirigants de l'Asein exheliques rapide sur distil lorses de l'Asein exheliques rapide sur distil lorses.

nous les membres et dirigeants de l'Ac-tion catholique rurale, car, dit-il, lors-que motre Evéque mandatait votre mouvement, il vous confiait une vérita-ble mission publique, officielle dans l'Eglise. C'est donc dire que vous êtes associés à la mission même de la His-archie; mission qui est d'appliquer aux âmes les fruits de la Rédemption aux âmes les truits de la Rédemption par des taleères apostoliques, à exercer soit dans un territoire, un milleu où une catégorie sociale déterminée, et ce vous le réaliserez en autant que vous aurez une instruction religieuse et sociale approfondie et que vous don-nerez l'exemple d'une vie chrétienne internsément vécue.

intensément vécue. Il donna également un bref rapport du voyage qu'il fit à St-Paul avec un groupe de dirigeauts du mouvement. Le but de ce voyage, était de prendre une orientation plus complète concernant l'organisation de la semaine d'Action rurale qui se tiendra probablement vers la fin de l'été et qui sera couronnée par un grand Congrès diocésain.

un. La messe, célébrée vers 11 heures, La messe, celebree vers 11 neures, termina ces assises et chacun repris le chemin de son foyer rempli d'ardeur et de décision pour l'accomplissement de la belle tàche apostolique assignée à chacun.

Hélène Néron, secrétaire



HORIZONTALEMENT

1-Lavage des cendres pour en extraire
les parties solubles.
2-Câble auquel est attachée la bouée
d'une ancre — Un des principes
des builles crassies.

Industrial control of the control of

Ilbre. Atore ... J. Caron — Et vos parents, qu'en dissent-ils? P. Morin — Tout à l'heure, vous parliez d'exil. Si jen erois ma mère, ce terme seruit inexact. Quand elle connut que je partais, elle m'écrivait : "Yous avons cherché dans la géographie le pays de la Bolivie et nous l'avons trouvé au milieu de l'Amérique du, Sud. Sais-tu que c'est loin! Mais il doit y avoir des églises là-bas aussi; et dans l'église le Bon Dieu. Alors tu seras chez nous là-bas puisque, partout où le Bon Dieu est, on est chez nous. Pars sans crainte, nous sommes avec toi par la pensée et le coeur ..." (La semaine prochaine : Aspect géographique) Ralliement "Tremblay" au pèlerinage des familles nombreuses à N.-D.-du-Cap, dimanche le 14 juillet

La grande famille "Tremblay", qui familiale du Sanctuaire du Cap, compte 60,000 membres canadiens et auméricains; issus d'un unique ancêtre et sans changement de nom prendra part, le dimanche 14 juillet, au Sanctuaire du pays et de la N de la Manage de part, le dimanche 14 juillet, au Sanc-tuaire national Notre-Dame-du-Cap, au pèlerinage des R-MILLES NOM-BREUSES organisé sous le patronage de la Fédération des Sociétés Saint-Jean-Baptiste de la province de Qué-bec, S.E. Mgr Maurice Roy, Primat de l'Eglise capadienne, présidèra ce di-manche de la FAMILLE au pied de la Vierge miraculeuse du Rosaire, au Cap-de-la-Madeleine; il célébrera la messe en plein air près du Heuve, et prononcera l'allocution de circons-tance.

tance.
Parmi les grandes manifestations qui marqueront le tricentenaire des Tremblay au pays, il semble que la réunion

Extraordinaire

apostolat d'un détenu, au Soudan

et païens, ont eux-r devenir catholiques.

labeur artisanal.

Les prisons situées dans un rayon de cent kilomètres d'une mission reçoi-

vent mensuellement la visite d'un prêtre; les autres plus éloignées n'en voient qu'à intervalles irréguliers. Les détenus sont employés à des travaux agricoles

si la région s'y prête, ou bien à un

familiale du Sanctunire du Cap, au cocur même du Québec, puisse rallier le plus grand anombre de représentants de l'immense famille Tremblay, venus de tous les coins du pays et de la Nouvelle-Angleterre.

"Pour que la célébration soit un succès et un bienfait, écrit le chan, Victor Tremblay, président général du "rallièment", retrouvoirs-nous, rencontrous-nosat, groupous-nous, adons-nous au besoin, afin que tous participent à la fêté de famille; dérangeons-nous pour une fois en trois siècles, ce n'est pas trop fréquent —, dérangeons-nous pour le bonheur de tous, faisons chacun notre part. Que chaque Tremblay compte pour un et améne un Tremblay au ralliement." Rappelons que Montréal à lui seul compte plus de dix mille de ce nom. mille de ce nom.

Les grands moyens

Les grands moyens

"A l'occasion de la célèbre foire de
Simastha, en Inde, qui attrice chaque
année des centaines de milliers de vissiteurs, et au cours de l'aquelle les
pickpockets s'en donnent régulièrement à
coeu-roje, la direction de la police
à pris une inititative audacieuse les
directeurs de prisons ont été invités
à choisir parmi leurs locataires les fibous au plus foloquent passé et à leur
accorder une réduction considérable
de leur peine s'ils acceptaient de se
miller innocemment à la foule afin de
détecter leurs collègues en activité et
à les prendre si possible en flagrant
délit. L'expérience fut concluente, l'ocu
clinique des née-policiers leub permettant de recommetre sans grince les voleugs. En une senans, 608 malfaiteurs
furent pris la main dans le sae! détenu, au Soudan

Khartoum, Soudan (COC) — Un

certain Longin, détenu dans une prison,
du Nord-Soudan et qui précédemment
aut converti 50 de ses compagnons

bapticés à Nosil, vient de préparer au

baptème en 6 mois 200 autres détenus.
Ce catéchiste, emprisonné avec des milliers d'autres Soudanais du Sud à la

suite de la révolte d'août 1955 contre
le gouvernement central, enseigne la

religion de mémoire. La majeure par
tie de ces détenus sont catholiques,
protestaints ou païens à côté de quel
ques musulmans — si même il y en a

— et beaucoim, parmi ces protestants

et païens, ont oux-même demandé à

devenir catholiques.

Le risque chrétien consiste à savoir risquer pour Dieu tout ce qui n'est pas Dieu.

Gustave Thibon

Les plus grands succès ont été our ceux qui ont accepté les plus

qui doivent s'absenter de leur travail pendant l'été et les faces écarlates des gens après un weck-end, il semble qu'il y ait une croyance universelle que pour bronzer, il faut passer par le stade pré-liminaire du coup de soleil. La Ligue Canadienne de Santé vous dit qu'il n'en est rien. En fait, un coup de soleil peut causer une brûlure très gra-e, absolument semblable à celle causée par une flamme. maladies que nous apporte l'hiver...
Imprudences diverses

Tandis que le printemps s'achemine vers'été, les balades dans les bois fleuris ramènent des hommes, des femmes et des enfants victimes de l'herbe à la puec. Tandis que la glace recule et que les étangs, les lacs et les rivières deviennent de nouveun anzigables et propres à la natation, des tragédies surviennent de Halliax à Vancouyer. Les petits garçons en particulier, sont. chaque année en têté de liste pour les noyades. Ils-poussent à la perche des radeaux branlants au milliel des étangs et sombrent ou bien grimpent dans des malles abandomées sur la rivière et chavirent, loin de la rive et de tous etc. de l'est de la company de l'est de l'

Un teint bronzé est seyant et peut ètre salutaire pendant les mois d'hiver à venir, s'il est acquis graduellement. Pour y parvenir, il faut rester au soleil pendant une durée maximum d'une demi-heure pour conimencer, puis aug-menter graduellement la durée de l'ex-sostitun issuri de culture couche bronmenter graculement la durec de lex-position jusqu'à ce qu'une couche bron-zée protectrice se soit formée. A partir de ce moment, il est possible de rester au soleil aussi longtemps qu'on le dé-site sans "brûler".

sue sans 'bruier'.

Ne restez jamais au soleil toute une journée pour commencer. Vous risqueriez d'être brillé, aussi gravement que si vous vous exposiez à une flamme. Soyez particulièrement prudent si vous prenez un bain de soleil pris de l'eau car vous risquez alors une double bri-lure, l'une provenant des rayons du soleil et l'autre de la réflection súr l'eau.

l'eau.

Il existe sur le marché des prépara Il éxiste sur le marché des prépara-tions qui vous protéger contre les coups de soleil. Il ne faut cependant pas s'en remettre à ces pré-parations au point d'aller s'étendre une journée entière au soleil pour commen-cer. Enfin la Ligue de Santé vous donne na utre avertissement : même si vous vous étendez à l'ombre sur la plage, l'éclat du soleil et de l'écui syfift pour vous brîtler ... Bronzez progressive-ment et votre bronzage sera plus es-thétique et plus salutaire, c'est le con-seil que vous donne la Ligue Canaflien-



Futures Mariées ...

Demandez nos échantillons gratuits de papeterie de mariage.

Nous avons le plus large choix pour invitation et faire-part dans tout l'Ouest du Canada.

> Modéles de fantaisie. ou modèles unis.

Invitations imprimées dans les 48 heures après réception de la commande.

IMPRIMERIE

La Survivance

Les Franco-Colombiens

VANCOUVER

Le R.P. Roland Joneas, si, fils de M. et Mme Sylva Joneas, de cette pa-troisse, a été ordomé à Montréal, le 21 juin, par S.E. le cardinal Léger et a célébré an première solemnelle dans notre église, le 30 juin à 11 heures. Il était assisté du R.P. Z. Bélanger, curé, et de M. l'abbé. Charles Paris et

dans notre église, le 30 juni à 11 heures. Il était assisté du R.P. Z. Bélanger, curé, et de M. Tabbé. Charles Paris et du R.P. Leclerc, s.a.s., comme diacre et sous-diacre. Le sermon de circonstance fut donné par le R.P., Hennessy, j. La chorale paroissiale, sous la direction de M. J.-Aaurent Girard, cxécuta une messe en parties.

Après la messe, le diner fut servi dans la salle paroissiale par les Dames Auxiliaires et une centaine de paressonnes y prirent part. A se se côts le R. P. Joncas voyait, en plus de son persente de sa mère, une vénérée de sa mère, de constituir de la constitui

oeme pierre ce noue peute piotossel.

Notre école
Les enfants de notre école paroissiale
sont entrés en vacances, le 27 juin,
après une messe d'action de gràces qui
es réunissait tous au pied de l'autel à
il heures. Il y eut allocution par le
R.P. Mercier, aumônier de l'école, et
chants de cantiques par les élèves.
Voici le résultat du IVême Concours
de Français interséclaire en Colombie :
Elèves qui se sont classés les premiers
en juin

en juin
Se année: Alberta Orr Neda Jaremovic, Anita Viens.
— 7e année: Margaret Steinhausser,
Patricia Boucher, Jacqueline Ste-Croix.
Ge année: Louise Bourbonanis, May
Lawrence, Phyllis Wollman.
Se année: Jean Labbé, Imogen Dean,
Hélène Meloche.
4e année: Jorgen Lach, Carl

de année: Lorrain Jacob, Cécile Por-

4e année: Lurrain Jacob, Cécile Por-ter, Louise Boisvert.
3e année: Doris Leeavalier, Eliza-beth Rambo, Andréa De Hahn.
2e année: Elza Girard, Lidia Jaremo-vic, Roch Bernard.
1ère année: Béatrix De Hahn, Paul
Meloche, Robert Pallard.
1Ve Concours français interseolaire
5e année de français
TRES GRANDE DISTINCTION

THES GRANDE DISTINCTION
Jacqueline Sainte-Croix, May Lawrence, Imogen Dean, Onil Lefrançoix,
GRANDE DISTINCTION
Raymond Coulombe, Louise Lawrencg, Ian McDougall, Eva-Marie McDougall, Lyma Lawrence.
4e année de françair
THES GRANDE DISTINCTION

Alberta Orr, Neda Jaremovic. GRANDE DISTINCTION

Anita Viens, Jane Campbell, Lucille Saint-Cyr, Gilles Bisson 3e année de français TRES GRANDE DISTINCTION

TRES GRANDE DISTINCTION
Janice Wogan, Carol-Anne Teite,
Margaret Steinhausser, Norma Fox,
Jean Labbé, Hélène Patition, PhyllisWoltman, Hélème Meloche, Louise Boisvert, 100%, John Melville Dean, 100%,
André de Hahn, Doris Lecavalier, Judith Jantzenn, Cécile Porter, Lorraine

James D. Fisher

Avocat — Notaire de langue française Fisher, Comparelli & Myers, 920 édifice Birks Tél. TA 6388 Vancouver, B.C.

PIERRE PARIS et FILS
SI W. Hasting St. Ph. Ma-0164
Vancouver, B.C.
Chaussures pour toute
LA FAMILLE
Venez voir nons bons souliers
de prix moyens.

Jacob, Madeleine Favreau, Elizabeth Rambo, Lynne Wogan. 3e année de français GRANDE DISTINCTION

Adélina Chouinard, Claudine Dela-vault, Marie-Thérèse Fedyk, Cécile Viens, Marilyn Giroux, Ruby Kateren-chuk, Irène Vermette, Hélène Trém-

cons, fiene V-misses

2e année de français

CRANDE DISTINCTION

Patricia Boucher, 100%, Louise Bourbonnais, 100%, Lynne McLaren, Lorraine Couturier, Carol Boucher, Lidin

Jaremovic, 100%, Elza Girard, Henri

Abgrall, Roch Bernard, Louise Bartl,

Johane Saint-Cyr, Linda Nisebet, Philippe Bessières, Roger Girard, James

Brindamour, Marie Boucher, Konald

Woltman, Lael Appleton.

Lère année de français

CRANDE DISTINCTION

Peter McLaren, 100%, Roger Bour-

GRANDE DISTINCTION
Petry McLaren, 100%, Roger Bourbonnais, Donald Roy, Kathy McDonald,
100%, Lynette Dubé, 100% Béatris de
Hahn, 100%, Bernadette McDonald,
100%, Robert Pallard, 100%, Paul Mcloche, 100%, Jacques Jantzen, Léo 'Lecavalier, Alan Seager, Rita McDougall,
Paul Costello, Renée Julien.
La Saint-Jean-Baptiste
Nous avons célébré la solennité reliciuses à l'éclies St-Sacrement le jour

Nous avons célébré la solemité reli-gieuse à l'église St-Sacrement le jour même et la célébration profane en fut faite samedi au parc Queen, de New-Westminster. Les jeunes de la Relève avaient organisé la partie récréative et les ecreles de la Fédération avaient pris l'initiative de l'organisation générale. Les voyageurs de l'Est Et maintenant nous attendons avec impatience la visite des différents grou-pes de la Liaison française et leur souhaitons par avance la plus cordiale bienvenue.

N.-D. de Lourdes

(Maillardville, C.C.)

La Saint-Jean-Baptiste
Le 24 fuin au soir, à l'auditorium de
notre Ecole Supérieure, nos petits nous
disaient: "C'est aujourd'inti la féte
saint Jean-Baptiste. Nous sommes
heureux, nous petits canadiens francañ, de profiter de cette occasion pour
vous faire entendre quelques chants
te querte falblume. En existvous faire entendre quelques chants de notre folklore. En cette circonstande notre folktore. En cette circuistan-ce, les élèves qui ont obtenu la note de très grande distinction dans les con-cours interscolaires recevront leur cer-tificat de la Fédération canadienne-française de la Colombie. Quelques prix d'honneur seront aussi décernés, aux prix d'honneur seront aussi décernés, aux élèves qui se sont particulièrement dis-tingués dans l'étude du français au cours de l'année scolaire. Ces récom-penses ont été gracieusement offertes par notre, bien-aimé Pasteur et par Mme Eustache Bohémier.

Programme

1. Orchestre rythmique des petits de lère et de 2ème année: "A la claire fontaine, Ah! si mon maine voulait danser, Alouette et O Canada".

2. Distribution des certificats de français aux enfants des grades 1, 2 et 3 qui ont conservé la note TRES GRANDE DISTINCTION: Grade 3: George Ayotte, Ranelle Racine, Diane Bernardin, Sylvia Grenier, Yvette Bour-get, Raymond Messier, Jeannette Filia-trault, Irène Nadeau, Irène Filiathault, Marguerite Hurtubise, Ronald Bremner, Cécile Fouquette, Libert Foubert et Diane Vachon.

Grade 2: Barbara Usaner, Hélène Gougeon, Raymond Dauvin, Donald Gallant, Marie-Anne Turgeon, Gérard Langdeau, Lynn Gamache.

Grade 1: René Canuel, Denis Gamaclie, Louis l'Heureux, Linda-Ann Na-deau, Mariette Paré, Janette Bremner et Lisa Caouette.

Chants des élèves du grade 5: "Les Rèves Canadiens" suivi de "You-

"Les Rèves Canadiens" suivi de "You-kaidi, Youkaida".

4. Distribution des certificats aux enfants des grades 4, 5 et 6 qui ont conservé la note TRES GRANDE DIS-TINCTION, Grade 6: Solange Doucet, Georges Dolbec, Denis Comeau, et Vi-viane Bourget.

Grade 5; «Antojnette Legros, Rita Therrien, Louise Daneault, Clarence Couture, Pauline Rougeau, Abel Gal-lant, Claudette Arpin, Pauline Comeau et Richard Goulet.

PENSIONNAT

L'IMMACULEE - CONCEPTION

Végreville, Alberta

Les Filles de la Providence, de Végreville, ouvriront leurs portes à nouveau aux jeunes filles pensionnaires jusqu'au grade neuf inclusivement, au début de septembre prochain.

> S'adresser à Mère Supérieure, C.P. 100, Végreville, Alberta

UN CAFE EN COURS DE ROUTE



En toute randonnée un peu longue le caté est une nécessité, parce que son effet stimulant aide à garder l'automobiliste en éveil au volant. Emportez donc une bouteille thermos remplie de caté fort, très chaud, et quelques sandwichs menus et savoureux, orneloppés en portions individuelles. S'il fait trop chaud, préparez du caté glacé, à double force, et remplissez le thermos de cubes de glace. Le breuvage restera froid et rafrachissant pendant plusieurs heures. L'arrêt consacré à prendre un caté en cous de route fait plus qu'ajouter au plaisir du voyage; il est un facteur de sécurité de première importance. R.P. J.S. McGivern, s.j., aumönier militaire, pour sa belle largeur de vue.

Mme Julie Payer décédée

Mardi le 25 juin, décédait à l'hôpital
Florence Nightinggale, de Surrey, C.C.,

Mme Julie Payer, épouse de feu Dolphis Payer. Elle était âgée de 72 ans.

Venue de Rockland, Ont., elle habitait

Maillardville depuis 47 ans, arrivée

avec le deuxième contingent de Canadiens française en 1910. Elle haisse qua
tre garçons of cinq filles: Alphée, Jo
saphut, Eugène et Maurice, l'êne, Mme

Ernest Leroux; Narguerite, Mme Mil
ton Coughlin, Marie, Mme Ross Moo
re; Cécile, Mme Sam Davis, et Gertru
de, Mme Sam Straulger; 14 petits-en
fants et 11 arrière petits-enfants. Il y
eut des prières au salon dunéraire Co
lumbia, jeuds-soir le 27, et les funérail
les eurent lieu le lendemain, vendredi

le 28. Le R.P. curé officiait. Le chau
tre était M. Joseph Lecounte, assisté à

l'orgue de Mme Sylvio Chabot. Les

particules de l'action le sur de l'action de de Robert Payé. L'inhumation cut lieu au

cimetière Burquitlam.

Aux prières

M. Paul randley, décéde a l'àge de

Grade 4: Gemma Dauvin, Thérèse Bouthillier, Paulette Huppée, Rose-Marie Legros, Raymond Ayotte, René Gareau, Philippe Rougeau, Mary Ussner et Marcel Leroux.

5. Chant des élèves du grade 3: "Petite Mère, c'est Toi" et Récitation: "Recette du bonheur."

6. Chant des élèves du grade 4: "Malbroug, sen va-len guerre vallengement de l'avallengement de l'aval

"6. Chart des élèves du grade 4:

"Malbroug.s'en val-ten goure".

7. PRIX D'HONNEUR décernés aux.

élèves qui se sont classés les premiers aux concours: grade 6: Solange Doucet; grade 5: Antoinette Legros et Daniel Dauvin; grade 4: Genma Dauvin

Paulette Huppée; g. 3: Georges Ayotte
et Abel Gallant; grade 2: Hélème Gougeon; grade 1: Lisa Gaoustée.

8. PRIX D'HONNEUR «Fiert aux élèves qui se sont distingués à l'étude
de la langue française: Denis Comeau, BayMarilya Schwab, Pauline Comeau, Raymond Ayotte, Ranelle Racine, Barbara Usser et Léo Sévigny.

9. Récitation: "La chèvre de Monsieur Séguin".

eur Séguin". 10. Chant des tout-petits: "Bello

10. Chan — langue française".

11. Saynette: "Les Vocations" (enfants en costume religieux).

12. Chant des grades 6 et 7: "Un Dana"

ne-trançaise de la Colonine, de Vain-couver, le V.F. Joseph Rousseau, o.f.m., les RR. MM. Ursulines, les maîtres laï-ques et un grand nombre de parents. Le R.P. Paré adressa la parole et on chanta ô Canada.

chanta ò Canado.

Nous voulous ici remercier sincèrement de leur dévouement ,sans pardi
les Religieux, les Religieuxes et tous
les Maitres laïques, surtout nos deux
principaux, le R.P. Sigismond Laioie,
cfi.m., principal de Jécole supérieure,
et la R.M. St-Bernard, o.s.u., principale de l'école délementaire. Sommes-nous
assez reconnaissants pour tout ce qu'ils

Chilliwack

Chilliwack

Lundi le 24 juin au soir, le R.P. Al-béric Fréchette, o.f.m., disait la messe au camp d'armée Chilliwack, à Vedder Crossing, C.C., et y préchait le se-mon de circonstançe en français, lors mon de circonstance en français, fors de la Saint-Jean-Baptiste pour une soixantaine de soldats Québéquois. Ceux-ci chantèrent des cantiques en français pendant la messe. Merci au

Taux réduits à L'EXPOSITION EDMONTON

15 AU 20 JUILLET

Valeur d'un billet et demi pour voyage aller et retour (passage minimum 50¢)

(passage minimum ove, De toutes les gares en Saskatchewan, Alberta et Colombie (excluant/IIIe de Vancouver et les services de paque-bots de la Côte)

BILLETS EN VENTE 13 AU 20 JUILLET. Limite de retour : 22 juillet S'il n'y a pas de train le 22 juillet, prendre le prochain. Voyez votre agent

Zamadian Facific

monton.

Mines Benoît et Amédée Gagné sont parties en voyage dans la province de Québec où ils assisteront aux noces d'or de leur oncle.

M. et Mine Archille Pelletter et leur fille, Sandra, se rendaient à Saskatoon, où ils visitaient M. et Mine A. Ouellette, soeur de M. Pelletter.

Dernièrement, M. et Mine Nap. Carrière récevaient la visite de M. et Mine J. Dechamplain, M. et Mine A. Dechamplain, de Legal, ainsi que l'abbé Claude Dechamplain, chapelain dans l'aviation à Comox. C.C.

M. et Mine H. Despins se rendaient visiter leurs parents à Marcelin, Sask, la semaine dernière.

Mine Larry Martindale et son fils asemaine dernière.

Men Larry Martindale et son fils asemaine dernière.

Les élèves des couvents et collèges sont revenus pour passer les vacanees.

MM. Léonard Blanchette et Alcide, Sabourin sont à se construire des maisons nouvelles.

Les élèves avaient leur jeque-nique décode le 18 tot. Il vacant de la consideration de maisons nouvelles.

sons nouvelles.

Les élèves avaient leur pique-nique d'école le 18 juin. Il y avait apparence de pluie le matin, mais la journée se termina très belle. Il y eut des courses et sauts de toute sorte et de la balle au camp. Tous s'amusèrent bien.

au canip. Tous s'amusèrent bien.

"A l'assemblée des parents et maîtres,
M. R. Sterling était invité d'honneur.
La veillée se termina par une partie de cartes; de prix des dames alla à Mme S. Schmode; 2e à Mme Albert St-Ar-naud et prix de consolation: Mme H. Despins. Les prix des hommes: let M. Benoît Gagné; 2e. M. G. Cannard et consolation, M. R. Sterling. Le prix 'de la râlle alla à Mime Yvette L'Heu-reux.

cux.

Grâce à la belle température, la procession de la fête du Très Saint Sacrement eut lien après la grand'messe le
jour de la fête Dieu. Le reposoir était
titué chez M. et Mine Henri Bernard.

Dimanche le 23 juin, Mine A. Réginlatid accourt fusicieur dames et Jeunes

Dimanche le 25 juin, Mme A. Regimbald recevait plusieurs dames et jeunes filles à un shower pour sa fille, Pauline, dont le mariage aura lieu prochament. La mariec ouvrit ses çadeaux assistés de sa mère et de sa tante, Mme Paul St-Arnaud. Un délicieux goûter termina l'après-midil. Mariage Huot-Champagne
Le 25 juin dans l'église Notre-Dame des Victoires de Vimy avait lieu le mariage de M. Lucien Huot, fills de M. et Mme Léger Huot, A Mile Thérèse Champagne, fille de M. et Mme S. Champagne, fille de province de Quégec. Aux prières
M. Paul Brudley, décèdé a l'âge de
71 ans, à High Prairie, Alberta, le 24
juin. Il était le père de M. René Brad-Jey de cette paroisse et de Soeur St-Paul, religieuse de la Providence de McLennan, Alberta. Il laise deux au-tres filles et 6 autres garçons.

VIMY

Mme Eli Salouri et Ame G. Cannard vistigien parents et amis à Vancouver, récemment.

M. et Mme Paul St-Arnaud, M. et Mme Marcel Bernard firent un voyage par Banff et Jasper, demièrement.

Ame H. Bernard, d'Edmoniton, était de passage à Vimy, avant le partir pour visiter ses enfants à Vancouver.

M. et Mme Alphonse Biolodeau recevaient la visite de son fréez Phélippe et de sa dame, dernièrement.

Fernand Bilodeau est parti dans la province de Québec, accompagné de son oncle Phélippe, pendant que Mme Bilodeau passe quelque temps à Edmonton.

Mmes Benoît et Amélès Gemé sont

monton.

Mmes Benoit et Amédée Gagné sont parties en voyage dans la province de Québec où ils assisteront aux noces

L'abbé Joseph Lachance bénissait le mariage assisté de Maurice et Léo Provençal, servant de messe. La mariée entrait au bras de son oncle, M. A. Quirion, de St-Paul. Elle était accompagnée, comme fille d'Honneur, par Mille Trène Provençal et la petite Bonny Huot, comme bouquetière. M. Paul-Emile Huot était garço d'honneur pour son frère et le petit Daniel Huot accompagnait la petite bouquetière.

re.

Les nombreux invités étaient placés par MM. Claude et Maurice Huot et de jolis cantiques furent exécutés par Mlle Lorraine Huot et M. Hector Hu-

La réception eut lieu à la salle paroissile, servit par les dames de la matire de cérémonie et M. le curé Lachance présenta la santé aix maries. Après un voyage à Banff et Jasper les nouveaux époux résideront à Vimy. M. Huot est agent pour la compagnie Alberta Pacific.

SPIRIT RIVER

Du 18 au 23 juin, nous avons, eu une retraite prêchée par le R.P. Edwards, d'Edmonton, la plus grande majorité des paroissiens ont assisté aux deux exercises à tous les jours. M. Odillon Roy a acheté le vieux presbytère et la déménagé sur son lot. Il est a le remodeljer. Notre curé a fait une corvée pour construire le nouiveau presbytère, les travaux sont sous la direction de M. Fànik Hesse, ancien contracteur de notre cool Ste-Marie.

contracteur de noue econ contracteur de noue econ constant de l'est à regret que nous avons appris que Albert Roy a eu un accident avec sa machine. Il a été hospitalisé pour ne semaine; il est chanceux d'avoir eu sculement quelques blessures.

sculement quelques biessures.
Félicitations à M. et Mme Jos La-brecque à l'occasion de la naissance d'un fils, et baptisé dimanche, sous le prénom de Joseph-Rémi-Clément. Par-rain et marraine: M. et Mme Ernest

Perra.
M. Arthur Labrecque est revenu du collège de Gravelbourg pour ses vacan-

ces.
Mlle Thérèse Allard a passé une se-maine à Edmonton chez des amis.
Mlle Germaine Hurtubise a assisté aux funérailles de sa tante Mme Mar-tha Hurtubise, décédée à Edmonton le

6 juin.

M. et Mme Eugène-Dion sont partis
pour Edmonton pour chercher leur fille, Annette, fruis est pensionnaire à
Morinville.

M. et Mme Armand Dion sont partis
en vacance à Banff. Mile Thérèse Allard les accompagne.

Le Dr J.-P. Bugeaud a assisté à la
convention médicale qui a eu lieu à
Edmonton, la semaine dernière.

Chez MM, Jos Dion et Alex Perra

convention médicale qui a eu neu a Edmonton, la semaine dermête.

Chez MM. Jos Dion et Alex Perra ont assisté à la graduation de Juliette et Líonel à Falher. C'est avec platis'r que nous revoyons M: et Mmc Gaudreau de Hull, ils sont en visite chez leur filis, Mmc J.-P. Bugeaud, Ouelques paroissiens ont assisté à l'ordination qui avait lieu à McLeman, dimanche dernier.

M. et Mme Armand Forcier, de Donnelly annouent les fiançailles de leur fille, Eugénie, à Cirard Dufour, le mariage aurai lieu en juillet. Félicitations Eugénie et Gérard.

Mille Anneute Perra est de retour dans sa famille apirés avoir suivi, les classes à Edmonton depuis, les fétes.

La Rév. Sr St-Honorius est transfe

AIDE ET CONSEIL

Bien des fois nous sommes applelés à donner avis et conseils sur plusieurs problèmes qui se présentent après une mort inattendue. A cause de notre longue expérience en ces matières, nous sommes capables de dire quelle ligne de conduite il faut suivre. Notre expérience est à la disposition de tous en cas de besoin.

CONNELLY-McKINLEY LTD.

Entrepreneurs de funérailles rél. 22222 10007 - 109e rue

Nous aidons CHFA à radiodiffuse la messe dominicale, le dimanche, à 11h. a.m.

FERD NADON

BIJOUTIER
REPARATION DE MONTRES
ET BIJOUX
10115 - 102e rue Edmonton
En face de la "BAY"

Faisons commissions. Portons valises caisses. Livrons paquets, messages Garçons et autos à votre service.
T. M. CHAMPION

CHAMPION'S PARCEL DELIVERY 10223-106 rue — Tél. 22246 - 22056

Achetez tous vos vêtements enfants chez les frères Tougas propriètaires de

Jack and Jill

venue Jasper, à l'Ouest de l'Hôtel Cecil

et Westmount Shopping Center

HOTEL GATEWAY

Service en français Chambres avec ou sans bain. Téléphone et eau courante dans chaque chambre. 10038 - 106e rue Tél. 48055

....... rée à Ottawa. les SS. Gabriel-Marie et Jacques-Marie l'accompagnent à Otta-

Une taxe routière évaluée sur le poids des véhicules et le millage par-couru a été suggérée comme moyen d'augmenter les revenus nécessaires à l'entretien des routes.

WESTERN CANADA NEWS LTD.

(PALACE OF SWEETS)
Magazines et journaux français (Québec et de France)
Bonbons de choix
8 VARIETES DE TABAC EN FEUILLE DE QUEBEC,
\$1.10 a \$1.40 LA_LIVER

Aussi tabac en feuille coupé.
10359 ave Jasper (en face de l'Hôtel Cecil)

PRENEZ PART A L'EXCURSION DU PACIFIQUE CANADIEN A **MONTREAL ET OUEBEC**

Visitez

L'Oratoire St-Joseph Cap-de-la-Madeleine Ste-Anne-de-Beaupré

UNE VRAIE AUBAINE POUR LES VOYAGEURS

Départ d'Edmonton et Calgary Le 16 juillet

Dates de départ correspondantes

De la Colombie, Saskatchewan et du Manitoba
Pour autres-détails et réservations
Adressez-vous à votre agent
Du Pacifique Canadien
Ou écrivez à
R. Patenaude,
des billets,
ue Canadien,
NTON; Alberta
Tell ou 25251
Tels, AM 69221 ou AM 69222

M. J. R. Patenaude, Agent des billets, Pacifique Canadien, EDMONTON, Alberta

PACIFIQUE CANADIEN Les seuls trains avec Wagons à dôme-observatoire au Canada

CONGRES ANNUEL DE DISTRICT Farmers' Union of Alberta

D'ici peu ce sera le départ pour le camp d'été, et quand vous préparerez les bagages de vos enfants, n'oubliez pas d'y inclure des chaussures confortables et solides. Les enfants actifs ent besoin d'un bon support pour leurs pieds agiles et les souliers de fabrication canadienne sont tout juste ce qu'il leur faut. Des semelles solides en caoutchoue protègent les petits pieds contre l'humidité et la rugosité du sol. Faites de cuir souple, ces chaussures sont aussi confartables qu'attrayantes. Si vous procurez à vos enfants de bons souliers appropriés cet été, ils pourront en toute sécurité sauter, danser, courir à leur gré tout en jouissant du maximum de confort!

DISTRICT No 2

VENDREDI LE 12 JUILLET 1957 Sous-sol du United Church, Peace River ORATEURS

Mme C. R. Braithwaite, vice-présidente, F.W.U.A.
Arnold Platt, président, F.U.A.
Dean Lien, président, F.U.A. Junior
H. Marquardt, directeur, F.U.A.
Mme E. Fevang, directrice, F.W.U.A.
et autres

Session séparée pour les dames déléguées et les visiteurs durant l'après-midi. Service spécial pour le soin des enfants Enregistrement à 9h.30 a.m. - Ouverture à 10h.

CULTIVATEURS! C'EST VOTRE CONGRES!

SAINT-JOACHIM

de l'acques dames se rendaient à l'hô-de Macdonald lundi pour rencontrer Ille Louise Simard, de Montréal, réa-lisatrice de programmes à Radio-Cana-da, entrautres Fémina entendu sur les nodes de CHFA, est en tournée dans l'Ouest canadien dans le bût de ser renseigner auprès des auditeurs de leur préférence en ce qui concerne les programmes, spécialement féminins, de Radio-Canada. Comme par les années passées les dames de Ste-Anne de St-Joachim or-

Radio-Canada.

Comme par les années passées les dames de Ste-Anne de St-Joachim organisent le pèlerinage, au lac Ste-Anne qui aura lieu le 25 de ce mois.

Les personnes qui désirent y prendre

Les personnes qui destrent y prender part voudront communiquer avec Mme F. Dubord, 10153-122 rue, tél. 882493 od Mme J. Latour, 11407-100 ave, tél. 882667, qui vbus donnéront les ren-seignements voulus, Nime T. Laflèche accompagnée de M. et Nime Cassubón partait dinanche en auto pour un voyage de deux se-

pour un voyage de deux se-i Vancouver, Victoria et Seat-

M. et Mme Baudoux partaient der-M. et Mme Baudonx partaient der-nièrement pour un voyage en France où ils ont rencontré leur fille institu-trice d'anglais à Paris, Ensemble, ils visiteront les différents pays d'Europe pour une période de six mois. Mme Baudoux est la fille de M, et Mme La-

brecque de notre paroisse.

Mme B. Mussieux est actuellement
à St-Boniface où elle visite ses parents

et amis.

M. et Mme L. Girard, de Vancouver,
ont rendu visite à M. et Mme A. Galont renda ...
lant.
M. J.-B. Vincent est en voyage pour
melques mois dans la province de

M. J.-B. Anna-quelques mois dans la provinca-quelques mois dans la provinca-Quebec.

M. et Mine A. Gill ont passé la lon-gue fin de semaine à St-Paul.

Mme A. Nadon est patiente à l'înd-pital Genéral. Nous lui souhaitons de se rétablir au plus tôt.

M² et Mine Louis Normapdeau sont-de retour d'une vacance de deux se-

Que de souffle : En 1954, les maque de sourie: En 13-24, les ma-nufacturiers canadiens ont livré quelque 122,131 grosses de ballons avec une valeur à la manufacture de \$346,281. Et l'on assure qu'ils n'ont pas tous ser-vi pour célébrer l'arrivée du Nouvel

Annonces classées

Hommes et femmes demandés pour travail rémunérateur. Meilleur période de l'année pour vous partir en affaires. Aucune expérience nécessaire. Bonnes Aucune expérience nécessaire. Bonnouvertures disponibles pour ambitieu 1600 Delorimier, Dept 85, Station of Montréal.

Maîtres et maîtresses bilingues von-lus pour l'école de seize classes à Fort lus pour l'école de seize classes à Fort Kent, Adresser toutes communications à M. A.-G. Lapointe, secrétaire, Bon-nyville School Division. No. 46, Bonny-ville, Alberta. 10-7 Instituteur ou institutrice bilingue demandé pour le grade VII. Sadresser à Paul-Emile Brochu, secrétaire-tréso-cier, école Thibault, Morinville, ind. L'ON DEMANDE: Veuf ou célibatire d'un certain âge,

LUN DEMANDE:
Veul ou célbuatire d'un certain âge, désirant paix et tranquillié et pouvant servir de portier dans une Communauté religieuse, en échange de chambre, pension et salaire. Adressez voire letre à Boite 120, LA SUNVIVANCE, 10010-109e Rue, Edmonton en domant âge, état de sauté. référence. age, état de santé, références

VENTE A PRIX RAISONABLE

Bois usagé; portes; pipes à gaz et sau; éviers; baignoires; toilettes; réservoirs a eau; poteaux; fenêtres, etc...

GARAGE A PRIX D'AUBAINE GARAGE A PRIX D'ADBANE.
Garage à prix d'aubaine — épargnez.
Construisez-le vous-même. Pignon 12x
22x7. Complet, prêt pour le stuc. Tout
inclus et livré pour \$247.63. pas d'argent comptant nécessaire. Termes faciles. Tél. 775260.

> Apprenez tout en servant avec le

Corps d'Aviation **Royal Canadien**

Il y a des ouvertures pour les hommes qui désirent apprendre un métier dans le champ de l'avistion moderne. Entrainez-vous dès maintenant dans un mêtier mécanique, électrique ou de hureau pumi le personnel du Corps d'Avisan de la compani de personnel de Corps d'Avisan de la compani de la companio del companio del companio de la companio de la companio del compani

service;
(b) être âgé de 17 à 39 ans (avec per-mission des parents si vous n'avez

con cure age de 1/1 a or ans (avec permission des parents si vous n'avez pas encore l'é ans);

(à avoir, au moins une éducation du raide VIII;

de l'avoir de l'allisaire à moins d'être déjà deux celt dons vote mêter ou avoir déjà fait partie des forces armées. Renseignez-vous sur cette chance excellente en visitant votre conseiller de carrière à

carrière à Centre de Recrutement du C.A.R.C. 10018-102 rue, Edmonton, Alta.

10018-102 rue, Edmonton, Alta. Si vous demeurez en dehors de la ville, remplissez, le coupon ci-dessous et en-voyez-le à l'adresse ci-dessus mention-

Age Education

FORT KENT

nedi dernier le 29 juin, le matin Same de gros nuages noirs assombrissaient le, ciel, mais après une bonne petige orage le sobeli rayonnait dans le beau ciel bleu, pour rapporter la gaieté dans notre petit village. En effet ce matin-là M. Rémi Leguerrier conduisait son jeune fils à l'autel à Bonnyville, tandiès que M. Expère Caulte de la proposition de la conduisait son le la l'autel à Bonnyville, tandiès que M. Expère Caulte de la proposition de la conduisait son le la l'autel à Bonnyville, tandiès que M. Expère Caulte de l'autel de M. Rémi Leguerrier conduisait son jeune fils à l'autel à Bonnyville, tandis que M. Eugène Coulombe accompagnait sa petite fille Jeanne, au son de la marche nuptiale, à l'autel. Ce fut le R.P. Chewirer, o.m.i., qui bénit l'union de ce beau couple devant une foule nombreuse de parents et d'amis et qui chanta la grand'messe à leurs intentions. Au choeur le R.P. Lafrance, o.m.i., M. Moquin et quelques autres firent les frais du chant, le Panis Angelicus et les quelques autres cantiques appropriés firent couler des larmes aux assistants.

La mariée était ravissante dans sa jolie toilette blanche, tulle et dentelle, Jolie tollette blanche, tulle et dentelle, avec volle courtvetenn par un diadène, elle avait pour filles d'honneur: sa petite soeur, Lina, et Léonie, soeur du, marié, tandis que le marié avait pour garçons d'honneur: son beau-frère, Georges Coulombe et son anni, André Beaunoyer, Après la cérémonie du mariago, un bamquet moptial fut servi à la salle paroissiale de Fort Kent à plusple 180 unités. M. Jos Levusseur, grand oncle-du marié fut maître de cérémonie. Le un marié fin maître de cérémonie. Le Père Pelletier, o.m.l., qui avait rehaus-se le banquet présenta le toas da si ma-riés, après avoir tous trinqué leur ver-re à la sanié des mariés leur présenta au nom de tous un bopheur complet et avec sa gaieté qu'on lui connaît raconta quelques faits pour la circonstance. Le époux chacun leur tour y répondirent ainsi que la mère. du marié. Les pères réspectifs nous laissèrent entendre cha-cun de jolies chansons bien appropriées. A prês avoir rendu les gráces — le chant se continua entremélé de mor-ceaux de musique tout l'après-midi alors que le souper fut servi aux pro-ches parents, pour terminer la journée ceux qui aimaient à sauter, se sont ren-ceux qui aimaient à sauter, se sont ren-

enes parents, pour terminer la journée ceux qui simaient à austre se sont rendus à Rife pour la soirée. Comme toujours les mariès reçuent de jolies et très utiles cadeaux. Nous leur sonhaitons de pouveau nu bonheur complet dans la vie à deux.

M. et Mme Raymond Leguerrier et M. et Mme Harvey Farrel (née Hélène Leguerrier), d'Edmonton, frère et seour du marié sont venus pour la cérémonie du mariage, ainsi que son père M. Remi Leguerrier qui, travaillat au Fort McMurray. Il se propose de retourner dans quelques jours cette fois-cli au Fort Smith où de gross travaux sont en marche.

Il nous faisait plaisir d'avoir la semaine dernière paprii nous la visité de

nous faisait plaisir d'avoir la se-

La mode



La dentelle a toujours été en grande vogue chez ces demoiselles, surtout quand elles veulent faire du charme. Les manufacturiers canadiens de chaussures ont poussé la fantaisie encore un peu plus Join! Cette cinylite à feuilles argentées confère à ces souliers de danse d'été, l'apparence luxueuse de la dentelle, ce qui ne manquera pas de plaire à la femme même la plus exigeante. La populaire sandale à bride-arrière et bout ouvert, agrémentée d'un talon argent et d'une gamiture vinylite et argent, est une des nombreuses créations joiles et l'égères offertes aux femmes canadiennes pour les soirées fraîches d'été.

notre ancien curé l'abbé Louis Connoir — Nous espérons le revoir encore avant qu'il retourne à Victoria — Son ré-cent accident a un peu affecté sa santé mais il a gardé tout de même son hu-meur jovial.

M. et Mme Dany Levasseur sónt retournés à New West après avoir passé quelques jours parmi leurs parents surfout à visiter leur vieux père qui
leur a causé beaucoup de craînte ces
demites temps en même temps il recevait aussi la visite de ses petits enfants:
la R.S.r Rapheal (Lilly Collins et son
fils Jos Collins de St-Albert.

his Jos Collins de Sk-Albert.

Nous somisee en plein temps des vacances, mais tous nos instituteurs et
institutrices se font un devoir d'assister
au cours d'été, le plus a regretter c'est
que plusieurs ne nous reviendront pas
8 Fort-k'ent: M. et Mme Schommer,
les Rh. Ss. Marie de Sainte-VictoirHellenne, St-Claude de Vienne.
Sœur Marguerite d'Antioche passera
les vacances au camp d'été à St-Vincent, Mile Noëlla Croteau l'accompagne.

En visite dernièrement chez M. et

En visite dernièrement chez M. et Mme William Chaluş, leurs enfants: M. et Mme Locke qui revenaient de Winnipeg ob M. Locke suivitu na cours mécanique et Mme Lucille O'Connor avec sa petite famille.

Aussi parmi leurs parents: M. et Mine Georges Michaud résidant mains Saint-Paul et M. et Mme Louis Collins avec leur petite famille, tous_d-taient yeuns pour le mariage de leur-cousin Guy.

Cette semaine pour nous les parois-

-consin Guy.

Cette semaine pour nous les paroissiens de Saint-Joseph sgra une semaine
pour travailler pour le salue de nos
àmes puisque nous avons parmi nous
le R.P. Parent, Rédemptoriste, qui vient nous apporter la grâce. Espérons que chacun profitera de cette bonne retrai

te.
C'est avec regret que nous avons vu
partir le R.P. Pelletter qui nous a desservis durant l'absence de notre curé,
M. Lemelin. Nous lui devons une belle
vdette de reconnaissance pour ses bons
sermons durant son séjour parmi nous.

CHAUVIN

Dimanche Ie 16 juin, les Chevaliers de Colomb, et des Dames de Ste-Anne se sont unis pour célèbrer la Saint-Jean-Baptiste. Durant l'après-mild il y eut de la balle par les jeunes de Chauvin Provost Bolo et Edgéron. Il y eut aussi des courses pour les jeunes et différents autres amusements pour tous. Le soir les Dames de Ste-Anne firent un souper aux fêvres qui fut suivi d'un film présenté dans le soubsament de l'égilse.

Merci à tous ceux qui ont hiere voul-

Inin presente datas le sonoassement de l'église.
Merci à tous ceux qui ont bien voolu aider à faire de ce jour un succès. Le sous-conseil des Chevallers de Colomb de Chauvin ent une assemblée, mercredi le 26 juin, pour élire de nouveaux officiers pour la prochaine année.
Ils sont : président : Jim Cardle; vies-président : Lionel Benotit, secrétaire : Jean, Sévigny; sentinelle: Adam Feist, Nick Cermin, Joc Courchesse de Roméo Benoît furent nommés conseillers.

PAROISSE ST-EMILE DE LEGAL

PIOUE-NIQUE ANNUEL-

DIMANCHE 7 JUILLET

Deux bons repas à la Salle paroissiale Midi - 5h. p.m.

Tournoi de balle au camp sur terrain des jeux

Autres jeux et amusements, rafraichissements

Vue animée de première classe, Salle Publique

Tère représentation de 7h. p.m. à 9h. p.m.

2ième représentation de 9h. p.m. à 11h. p.m.

CORDIALE BIENVÈNUE A TOUS

GIROUXVILLE

Le 30 juin le Père curé baptisait Marie-Jeanne, enfant de M. et Mme Rosario Corriveau, M. et Mme Joseph Corriveau iruent parrain et marraine. Nous ont quittés pour une promena-de dans la province de Québec: M. et Mme. Hervé Blanchette, M. et Mme. Lés Brolutes, M. et Marie.

Léo Brulotte, M. et Mme Jean Gilles et Amédée Chauvin, ainsi que M. Gon-zague Gilbert.

M. Adrien Brien, Mmes Norbert Ju-neau et Alcide St-André font un sé jour à l'hôpital de McLennan.

Les vacances sont arrivées. Plusieurs e nos religieuses sont déjà parties r des études à Edmonton ou à ntréal. C'est la R.Sr Marie de Ste Jeanne-Louise, notre principale, qui re-présente l'Alberta au Chapitre général des SS. Ste-Croix qui se tient présen-tement à Montréal.

M. Claude Lefebvre aviateur, est er

vacances chez ses parents.

Dinanche le 30 juin au soir, nous avions l'honneur de recevoir la visite de Mile Louise Simard, de Radio-Canada. Au cours d'une réception chez M. L.-J. Laberge elle a rencontré pluseurs personnes de la paroisex. Le but de son voyage était de se renseivers personnes de la paroisex. Le but de son voyage était de se renseivers pur sons groupements français et de connaître l'opinion des gens sur les programmes émis syr les ondes. Au cuurs de l'après-midid elle avait adressé la parole au collège N.-D. de la Paris, devant Son Exc. Mgr Routhier et 90' delégués et commissaires réunis en séance d'étude.

M. et Mme Jean-Marie Biz

M. Eugène Pigeon, ancien pionnier de la paroisse décédait à l'âge de 81 ans. Son service funèbre fut chanté à Saint-Albert. Nos sincères sympa thies à son épouse.

COLLEGE NOTRE-DAME DE LA PAIX

La fin de l'année académique invite spontanément à la réflection. Le collè-ge compte maintenant six ans d'exis-tence. Pour un individu, c'est à peine l'àge de raison. Que dire alors quand il s'agit d'une institution? Dans l'en-semble, toutefois, d'une vie, les pre-servitors proviers prefacelles.

semble, toutefois, d'une vie, les pre-mières années sont souvent usus im-portantes que les dernières. Jetons donc un regaird d'ensemble sur les premières années de notre ve collégaide. Le 4 septembre 1951, le collège ou-vrait ses portes à la première "récolte" d'élèves. Soixante pensionnaires vinnent s'installer au collège, servis par quatre Pères et de deux Frères coadjuteurs. u'èrers' et de deux Frères condipiteurs. Le dernier survivant de cette généra-tion, Pierre Sliger, fera lui-même ses adieux bientit. Les quatre Pères fonda-teurs sont encore à l'oieuvre, à savoir les Pères I, Porget, B. Frigon, B. Pri-cur et A. Bugeaud. On sait que le Fr. Fournier a déjà reçu la récompense éternelle; le Fr. Lacombe est rendu à l'autore de sa morfession merofituelle.

routriner a deja reçu la récompense termelle; le Fr. Lacombe est rendu à l'autore de sa profession perpétuelle. Depuis cette date, l'oeuvre a pris de l'ampleur. Le nombre des élèves a pratiquement doublé de mêne aussi que celui du personnel. Présentement la Congregation des Pères Oblais maintient douze de ses membres à l'oeuvre du Collège. Quatre Pères, dont les FP. R. Lessard, J.-B. Ruelle, A. Turence, C. Goyette, sont venus se joindre à l'écuipe du début ainsi que trois frèes coadjuteurs i v. Dugas, P. Côté, A. Bouilanne, Crice à l'allonge' substantielle édifiée l'été d'enrier, nous pouvons désormais héberger cent pensionaires. La Providence a done manifestement souri au collège N.-D. de la Prix et nous l'en remercions bien humblement.

Paix et nous Pen remercions bien hum-blement.

Un regard maintenant sur les statis-tiques de présences. Depuis l'ouverture, nous avons reçu une moyume de 25 nouveaux élèves chaque année. Ce que veut dire qu'en six années 185 jeunes gurçons ont profite à titres divers de l'éducation donnée au collège. Parmi ce nombre, 30 élèves sont classifiés comme finissants, c'est-à-dire ont per-sévéré jusqu'à la fin du coura d'épunde soit une moyenne de cinq prannée. Notons toutefois que la courbe du nomi price des finissants monte de un à huit en tois ins. Farmi nos finissants, quin-ce ont joussaivi, on poussaivent enen trois áns. Parmi nos finisants, quin-zo ent poursuivi, ou poursuivent en-core, des études supérieures dans d'au-tres collèges ou université. La grande majorité cependant est retournée dans le distriet. Leur nombre est présente-ment assez considérable pour-procéder à la fondation prochaine d'une amicale des anciens. Cette organisation sera rois sur pieds au cours de l'année pro-chaine. La vitalité d'un organisme se

feste ordinairement par les activités qu'il alimente. Sur le plan académique, qu'il alimente. Sur le plan académique, on constate un rendement accru de l'é-lément masculin. Nos élèves se présen-tent souvent avantageusement dans ce domaine, parfois même se distinguent en emportant les premières places. Le débat académique annuel, la chronique hebdomadaire publiée par "La Survi-vance", la pièce de théâtre, la rédac-tion du "Chevaller", les évolutions des "Amis de la Changon" sont autant d'în-"Amis de la Chanson" sont autant d'in-dices d'un intérêt et d'une application dignes de mention.

LA MENAGERIE JOYEUSE



"Il a mal à la tête, j'imagine..."

CANADIEN PACIFICUE Billets réduits en voiture ordinaire A L'EST DU CANADA

JEUDI, VENDREDI et SAMEDI: 18, 19, 20 JULLET Prix d'un billet et un dixième pour voyage circulaire Des gares d'Edmonton, Calgary, Fort Macleod et Est – jusqu'à Port Arthur inclusivement

Epargnez

A Toronto, Ottawa, Montréal Exemple

Edmonton, à Montréal et rétour | \$81.05 | \$51.50

Taux réduits semblables de toutes autres gares
Enfants de 5 ans et moins de 12 ans, moitié prix Limite de retour : 25 jours Toute information de votre agent Canadien Pacifique

Canadian Pacific

Au point de vue communautaire, il importe de signaler l'organisation per-fectionnée et les activités bienfaisantes du Conseil des Etudiants, l'Action ca-tholique spécialisée, (EC) le Scoutis-me, la Relève albertaine continuent leur me, la Relève albertaine continuent leur travail en l'intensifiant. Cette année on a lancé l'établissement d'une Caisse populaire pour les étudiants. Tout geci pour dire que la direction du collège s'ingéme à forunir aux d'éves une for-mation aussi complète que possible. Je m'en voudrais de ne pas signaler le dévouement inlassable du person-

le devouement inlassable du person-nel et en conséquence le bon esprit qui anime les étudiants. Nous n'oublions pas évidemment nos religieuses, les Missionnaires de St-Joseph qui par leurs prières et leur travail de chaque jour assurent le succès de l'ocuvre.

surent le succes de l'oeuvre. Chers élèves, vous partirez bientôt n vacances! Vivez heureux! dàns la en vacances l Vivez heureux : belle paix familiale. Nous espérons vou voir en septembre, désireux de pour tivre votre tâche, celle de votre for ation.

n. Joseph Forget, o.m.i., supérieur

LEGAL

Une longue fin de semaine a permis à un bon nombre de parents une pro-menade au lac ou en visite chez des amis. Notre club local de balle au camp a pris part à un tournoie de balle à Bon Accord.

camp a pris part à un tournoie de balle à Bon Aecord.

Mercredi matin dernier, M. le cui, de fissisait en l'eglies St-Emile, le mariage de Albort Enetil, de Morinville, de Yonne Bergovin, de Legal Un bon nombre de parents et d'amis se joi graient au jeane couple à l'églies pour la bénédiction imptiale et au banquet d'occasion au club Mecombo de, St-Albert. Nous offrons mos sincères félicitations et nos melleurs vocus de bonheur aux nouveaux mariés.

Etait de passage à Legal, au retour d'un voyage à Vancouver, l'abbé Poutiet de Sakatchewan, accompagné de ses parents. Le Frère Yon, de la congrégation des Frères de Sacré-Coeur, de Sakatchewan, accompagné de sentent dernière.

Une bonne pluie venue encore à temps était la blenvenue encore à temps était la blenvenue.

semaine dernière.

Une bonne pluie venue encore à temps était la bienvenue, à la fin de la semaine dernière, nous permettant d'esperer encore une moyenne récolte.

Nous invitons encore une fois nos paroissiers et nos amis des paroisses environnantes et nos anciens de Legal, au pique-nique paroissial qui aura lieu dimanché prochain. Voyez le programne du pique-nique en annonce spéciale.

Fontaine

Entrepreneur de funérailles Embaumeur



Service d'An

Salon Funéraire Memento

Tél 16 - Casier pestal 275 Bonnyville – Alberta Notre motto: Dignité et Service

est partie avec sa famille, dimanche dernier pour retourner définitivement résider à St-Paul. M. et Mme Euclyde Perreault qui ont dernièrement acheté une propriété au village s'y établiront aussi pour y rester définitivement. M. et Mme Philippe Prouls ont acheté in résidence de Mme Belley pour s'y établir l'autonme prochain.

CALGARY

De Montréal une petite franciscaine est présentement en visite chez ses pa-rents, M. et Mine Joseph Auclair, avec une compagne, R.Sr. Marie Gisèle, de la même communauté, où elles séjour-neront quelques semaines, en vacances.

Plus de 13.350.000 tonnes de charbon seront le minimum requis pour ali-menter la nouvelle station génératrice à vapeur d'Estevan au cours de la décade de 1958-1968. Cette stațion a été construite au coût de \$40,000,000 par la Saskatchewan Power Corporation.

FERD NADON

BIJOUTIER REPARATION DE MONTRES ET BIJOUX En face de la "BAY" 10115 - 102e rue Edm

MAISON A VENDRE

Maison à vendre à Legal, par T.-A. Tétreau. Vieille de 3 ans Moderne – eau, égouts, gaz.

Près de l'église. 2 lots; grand jardin; dix grosses épinettes; deux rochers. Prix raisonnable. Téléphone: 35, Legal.

COURS D'ETE.

COLLEGE SAINT-JEAN

L'UNIVERSITE LAVAL Du 1er juillet au 10 août 1957

I – Histoire du Canada

2 – Littérature française

N.B.: Ces cours conduisent à un grade universitaire. Pour plus de renseignements vous adresser à:

La Direction des Cours d'Eté Collège Saint-Jean, 8406 - 91ème rue, Edmonton.

CONGRES EUCHARISTIOUE

Prince-Albert, Sask.

5, 6 et 7 juillet 1957

PROGRAMME

Vendredi 5 juillet :

Ouverture du Congrès - 8h. p.m. Samedi 6 juillet:

cdi 6 juillet :

Messe pontificale pour les instituteurs du diocèse à.

10h.30 a.m.
Bénediction des malades à 2h.30 p.m.
Réception des dignitaires à 5h. p.m.
Pageant religieux "Pécheurs d'hommes" à 9h. p.m.
Procession aux flambeaux à 11h. p.m.
La messe pontificale sera celébrée par
Son Em. le Cardinal McGuigan

Dimanche 7 juillet:

Messe pontificale, rite oriental à 8h,30 p.m. Ordination à la Prêtrise à 11h. p.m. Pageant religieux Fishers of Men" à 2h. p.m. Messe pontificale et procession par Son Em. le Cardinal P.-E. Léger à 4h. p.m.

Tout le programme – heure solaire

depuis quelque temps l'habitude de se réfugier dans les "Boites à Musi-que" petits càbarets étroits et enfi-més oi deux ou trois musiciers se font entendre sur une estrade minuscule. On y est tassé comme des sardines en boite mais on ne s'y ennuie pas seul.

DEIL DE BOIS

Bonjour!... Je reviens reprendre a place-entre les caractères d'imprice... je croyais me reposer cet été, mais il semble que ce soit impossible à CHFA! merie après quelques semaines d'abs

Malgré le mot VACANCE qui circu

programmes musicaux de toute pre-mire qualité.

Mais le témoignage apporté par un annonceur, l'entre jour, est concluant; ce déraire s'élançait en offet dans l'as-censeur de l'hôtel Macdonald. Natu-rellement la jeune fille en service l'ac-cueillit avec un sourire quand son at-tention fut attrice par un bout de car-ton, épinglé à sa boutonnière et sur ton épinglé à sa boutonnière et sur lequel figuraient son nom ainsi que les lettres CHFA1 Elle lui dit alors, cutre deux étages: "Vous travaillez pour le poste français?" Lui de ré-pondre également par une question: "Vous écoutez CHFA quelque fois? Et les deux lèvres roses s'entrouvrirent pour laisser passer ces mots: "Moi? Certainement, faime tellement la musi-

pour laisser passer ces mots: "Moi? Certainement, faime tellement la musique chez vous" 1...

Et que dire également de l'accueil requ à Mallaig par la tante Jacqueilne et l'oncle Jean, ainsi que Mme et Charles Ferland, ingénieur au poste? Il est aussi trop tôt pour parler du voyage à St-Paul... mais la semaine prochaine nous en aurons certainement quelques échos!

Tout cela pour vous dire que "l'aradeur y est à la préparation du nouvel horaire, celui de l'automne... Mais, semble-t-il on nous réserve des surprises dans ce domaine, et pour le mouvrir la bouche à qui que ce soit!

Samedi prochain, le 6 juillet, la tante Jacquellne et l'oncle Jean inaugurent une nouvelle série d'émissions: LES PTITS BOUTS D'CHOUX EN VA-CANCES... Une heure de musique de musique.

PTITIS BOUTS D'CHIOUX EN VA-CANCES... Une heure de musique. d'histoire et de surprises, assure l'oncle Jean ! Alors less enfants, n'onbliez pas d'être là, "près de l'apparell", comme dit l'oncle Jean, pour écouter votre émission, samedi, le 6 juillet, de 11 heures à midit 1... Bientid, ai-je appris, un nouvel am-monecur s'adressera aux anditeurs de CHFA... Il s'agit en effet de Yvon

Beaulieu qui en est à son premier voya-ge dans l'Ouest. Yvon est originaire de St-Rémi, dans le Québec, endroit où est déjà demeuré l'annonceur-en-chef, Jean Caron. Alors, bienvenue Yvon, et bonne chance.

et honne chance.

Pourquoi les annonceurs semblent-ils si éveillés dès 7 heures le matin? Hé bien, fai percé le mystère et je vous livre leur secret Croyez-le ou non, c'est tout simplement parce qu'ils mangent au déjeuner des pruneaux en boite da la Colombie! ... Humm, ont-ist ils entre des gadement que nos annonceurs possèdent le secret de la bonne alimentation. . Et fai compris leur bonne humeur, quand j'ai appris leur sommerciaux et q'u'ils s'empres, saient alors de manger des fruits entre deux disques! Essayez-vous mêmes e petit truc, et vous conserverez toi-jours le sourire!

S'il a vauit concours pour les meil-

S'il y avait concours pour les meil-S'il y avait concours pour les meil-leurs commerciaux entendus sur nos ondes, McGavin remporterait sans dou-te la palme. Au dire de tous, cette pe-tite phrase tirée de l'une de leurs an-nonce est toute charmante et des plus originales! La voici: "Quels sont les petits oiseaux les plus heureux du monde?" — Certainement les petits oi-sedux qui peuvent se régaler des miet-tes du pain McGavin!..."

Voici également une bonne adresse pour ceux qui veulent faire un beau voyage... "pas cher"! Voyez M. Rol-land Patenaude, édifice du C.P.R. Edland Patenaude, édifice du C.P.R. Ed-monton. En un tour de main, il vous organisera un voyage dans l'Est à peu de frais . . . et vous pourrez visiter en groupe les plus beaux endroits de la province de Québec. Vous désirez plus de détails ? Voyez donc M. Patenaude, le plus tôt possible! Parlant de voyage, je crois bien po-ser maintenant le point final parce que mon bavardage provoquera peut-être une inondation d'encre il Alors, je vous dit simplement: à bientôt . . de la pâtt de . . .

part de ...

L'Oeil de Bois

Son rôle favori

Son rôle favori

Bella — Ainsi vous êtes un acteur,

M. Albert. Quel est votre rôle fâvori?

Albert — Les rôles dans lesquels je

Précaution

Précaution

La femme d'un Ecossais était pres-que à l'agonie. Un soir, comme l'Ecos-sais descendait chercher des médica-ments à la pharmacie, il dit à sa fem-

me:

—Chérie, si tu viens à mourir pen-dant mon absence, n'oublie pas d'é-teindre l'électricité.

Le chapelet à CHFA

JUILLET 1957

Edmonton, Alberta. Mon cher Monsieur

Comité du Chapelet,

- Les Canadiens français de la paroisse St-François, d'Edmon-
- ton
 18. Les RR. SS. Filles de Jésus, de
 Morinville 19. La paroisse St-Louis, de Bonnyville

- JUILLET 1957
 4. La famille Arthur Lirette et fils de Cold Lake
 5. La paroisse St-Vital, de Beaumont
 6. Les Chevaliers de Colomb, de la paroisse de Donnelly
 8. La famille de M. et Mine Gerator de Donnelly
 9. La famille de M. et Mine Gerator de Riveland, de la paroisse de Ste-Anne, de la paroisse de Picardville
 10. La famille de Mine J.-B. Béland, de Donnelly
 11. Les Vieillards du Foyer Youville de Ste-Anne, de la paroisse de Ste-Anne, de la paroisse de Bonnyville
 12. Les Vieillards du Foyer Youville de Ste-Anne, de la paroisse de Ste-Anne, de la paroisse de Ste-Anne, de la paroisse de Donnyville
 12. Les Vieillards du Foyer Youville de Ste-Anne, de la paroisse de Fot-Anne, de la paroisse de Fot-Anne, de la paroisse de Ste-Anne, de la paroisse de Fot-Anne, de la paroisse de Ste-Anne, de la paroisse de Fot-Anne, de la paroisse de Ste-Anne, de la paroisse de Fot-Anne, de la paroisse de Fot-Anne, de la paroisse de Ste-Anne, de la paroisse de Ste-Anne, de la paroisse de Ste-Anne, de la paroisse de Fot-Anne, de la paroisse de Ste-Anne, de la paroisse de Fot-Anne, de la paroisse de Ste-Anne, de la paroisse de Fot-Anne, de la paroisse de Fot-

9. Les RR. SS. Ste-Croix, de Falher
10. La famille de Mr. Xavier Préville, de St-Paul
11. La famille de Mme J.-B. Bélland, de Donnelly
12. Les Vicillards du Foyer Youville
de St-Ablert
13. L'Armée Bleue, la famille Roland Douziech
15. Les Chevaliers de Colomb de la
paroisse cathédrale, McLeman
16. Les RR. PP. Oblats de la paroisse Ste-Anne, de Falher

25. Les Dames de Ste-Anne, de la
paroisse de Ste-Anne, de la
paroisse de Filmmaculée-Conception, Edmonton
20. La famille de M. et Mme Ferand Palud, d'Edmonton.
21. La famille de M. et Mme Edouard Pahud, d'Edmonton. Poste C.H.F.A., 10012 - 109e Rue,

Veuillez trouver ci-inclus mon offrande de \$...... pour aider au maintien de la récitation quotidienne du Chapelet à la Radio.

COURS D'ETE

Un cours spécialement destiné aux institutrices des lère, 2ème et 3ème Années, sera offert, du 6 au 15 août, au Collège Saint-Jean, Edmonton.

L'objet du cours : l'Enseignement du français dans les milieux bilingues. Professeur : une spécialiste dans la matière :

Révérende Sr Renée du St-Sacrement, f.c.s.c.j. Frais de scolarité: \$20.00

DEMANDE D'INSCRIPTION

Veuillez m'inscrire dans votre cours du 6 au 15 août.

APPRENDRE EN SOURIANT



Une nouvelle méthode d'enseignement musical est en train de révolutionner la jeunesse de Toronto. Au Conservatoire de Musique, les cours aux débutants ont adopté la méthode de Carl Orff, un Allemand, et il paraît que les jeunes se priveraient plutô de manger que de leurs cours de musique! el Ci Louis Hoffman, professeur, enseigne les rudiments du tambour à Rickle Green, et son système est basé sur de simples rythme et méloties.

Pour vous aider, Madame

Beauté et santé dans votre assiette

Dans les fruits et les légumes se concentrent une partie des principes mutalifs. Rocessaires, entrâutres les sels minéraux et les vitamines. Les Règles alimentaires au Canada regom-imandent de consommer tous les jours au moins deux portions de légumes de préférence jaunes, verts ou feuillus et l'éconemment curs.

de préférence jaunes, verts ou feuillus et fréquement cur verts ou feuillus et fréquement cur marchés commencent à nous offrir une bome variété de lattues, de séchalotes, de la ciboulette, de l'oscille, des radis, du cresson. Les laitues en feuilles song les premières offertes sur le marché canadien. Naturellement, nacheter que des laitues formes, saines et tendres, Les laver avec soin à l'eau froide. Les faire égoutter sur un papier ou dans un linge et remettre à couvert au froid afin qu'elles soient bien croquantes. Les Economistes ménagères de la Section des consommateurs, ministère de l'Agriculture du Canada suggèrent ici quelques façons d'accomoder les premières crudités.

es crudités

Tout d'abord, LA LAITUE A LA Tout d'abord, LA LATTUE A LA CREME, presque la seule connue de nos ancêtres. Et encore ne consom-maient-ils que la toute jeune laitue. Assaisonner de sel_ et de poivre de la bonne crème épaisse. Y ajouter la laitue brisée et la retourner délicate-ment afin de l'enrober, de crème. Con-dimenter au goût d'un filet de jus de citron ou de vinaigre, de ciboulette ou d'échalogie.

LA LAITUE A L'AIL. Elle peut se

LA LATTUE A L'AIL. Elle peut se confectionner de deux mañières:

1 — Fendre une gousse d'ail en deux et en frotéer l'intérieur du saladier. Déposer la laitue dans le saladier, l'arroser de vinaigrette et le retourner de sorte que chaque feuille touchant le saladier s'imprègne d'un peu de la_saveur de l'ail.

2 — Prendre une croûte de pain rassis et la frotter avec une demi-gousse d'ail. Placer ce "chapon" dans le saladier en même temps que la laitue et la vinaigrette. A ce contact la salade acquiert un goût des plus agréables.

bles.

ASALADE AU L'ARD. Prépaire Il laitue comme à l'ordinaire, et la placer dans le saladier avec le sel et e vinaigre et un peu de ciboulette. Coupier en peitts rectangles du lard assez gras, famé ou non au goût et le faire fondre. Lorsqu'il commence à prendre couleur, verser le tout, graisse et lardons sur la laitue. Blen mêlgr et servir accompagnant des oeufs guits dur c'el des plates au fronuge. Cet assisonnement au lard convient spécialement aux verdures et latiues un peu fermes.

Comme salade de la semaine, les

Comme salade de la semaine, les Economistande de la Section Economista ménagères de la Section des Consommateurs suggèrent l'une ou l'autre de cos salades ou au moins un ravier d'échalotes et de ràdis cro-quants.

Traversée en musique

Les avions modernes deviennent de plus en plus silencieux, ou plutôt de moins en moins bruyants. Parmi les nombreux avantages qui marquent d'u-ne année sur l'autre le progrès de la construction aérienne, l'un des plus sensibles est bien la réduction du bruit sensibles est bien la réduction du bruit des moteurs. Il n'y a pas encore long-temps une conversation à bord d'un aé-ronet n'était possible que pour les pas-sagers disposant de cordes vocales so-lides et d'une ouie aiguisée. Aujourd'hui on peut parler, dormir et rèver dans un demi silence à bord des avions com-

mercaux.

Le Super Constellation 1049 marquera un nouveau progrès à tel point que
pour meubler son silence la compaguie Air France a prévu, à titre d'expèrience, une installation musicale surl'un de ces appareils. On diffusera la
unsique à bord, les moments de fonctionnement étant déterminés de façon
à ne pas indisposer les passagers. L'usage dire si cette innovation doit leur
"halté ou non."

"Polaire ou non.

On imagine déjà une marche enlevante pour accompagner le décollage, de la musique légère au moment du souper au champagne, une berceuse à l'heure de s'endormit, etc. ... La difficulté c'est qu'il faudra mettre, tout le monde d'accord... ceux qui voudront du Bach et ceux qui tiendront pour le jazz. Les musiciens peuvent bien penser que la musique se suffit à elle-même et requiert le recueillement pour qu'on en profite varianent; sans doute qu'on en profite vraiment; sans de ont-ils raison, mais de plus en plus la radio à la maison, les orchestres dans les restaurants, les haut-parleurs dans les rues débitent la musique comme accompagnement sonore de toutes sor-tes d'activités et il était normal qu'une compagnie aérienne songeât un jour à la servir comme accompagnement de l'envolée.



Pour conserver vos pneus

Voici le moyen de faire durer vos neus plus longtemps, d'augmenter leur

1. GONFLEZ-LES SUFFISAMMENT

1. GONFLEZLES SUFFISAMMENT
Le gonflage excessif use prématurément le centre de la semelle, la crevasse, distend l'enveloppe; il réduit d'adhérence, la résistance au dérapage, la
rapidité du freinage.
Le gonflage insuffisant une prématurément les bords de la semelle, permet
des flexions excessives, ce qui engendre des températures élevées, sépare
les plis et abime les parois.
2. MENACEZ VOS PNEUS
Les grandes vitesses sur mauvaises
routes, le chevauchement sur le tynd
du pavé des routes, le pincement contre
le trottor usent vos pneus sans raison.
Ne roulez pas sur un pneu dégonflé.
3. RAS DE VITESSE DANS. 3 PAS DE VITESSE DANS LES COURBES

En amorçant les virages à grande vitesse vous usez vos pneus inégale-ment, vous soumettez l'enveloppe à de fortes contraintes et à des flexions

anormales.
4. EVITEZ LES DEMÁRRACES
ET FREINAGEES BRUSQUES
Les départs en éclair, les coups
frein brusques usent fortement la
melle et créent des efforts inutiles
F. FAITES EQUILIBERE ET
ALIGNEZ VOS PNEUS
Les rouse pro-équilibrées entrain

Les roues non-équilibrées entraîn ne usure excessive et inégale de

Enfant terrible

Toto fais ses devoirs. Il patauge-lamentablement dans une analyse gran, maticale quand tante Ursale, froufroutante et pomponnée, entre dans la pièce et s'intéresse au travail de son neveu.

—Voyons, Toto, ce n'est pourtant pas difficile. Quand je dis: "je suis belle", à quel temps est-ce?

—Au passé, tante. une usure excessive et inégale de la semelle.

6. ALTERNEZ LES PNEUS RECULTREMENT

Les pneus des rouce motrices (arrière) susent plus vite. Alternez-les à intervalles réguliers (au moins tous les 5,000 milles) avoc les pneus avant; l'usure des semelles sera plus uniforme, et tous les pneus dureront plus longtemps.

7. EXAMINEZ LES PNEUS PERIODIQUEMENT Vérificz la pression d'air, l'absence de pierres dans les nervures de la semelle, l'ausure de la semelle.

6. FAITES EXAMINER VOS PNEUS REGULTEREMENT PAR

REGULIEREMENT PAR UN BON MECANICIEN Demandez-lui de chercher à l'inté-eur les marques, ruptures et sépara-ons des plis, à l'extérieur les crevasses l'usure inégale de la semelle.

Les chansons du folklore, source d'inspiration

"La chanson folklorique sert de plus en plus de base et d'inspiration à la musique moderne et la nôtre, au Ca-nada, devrait jouer un plus grand rôle dans notre culture moderne".

dans notre culture moderne.

Tel est l'avis exprimé à Québec, au congrès de la refrancisation, par M. Marius Barbeau, dont l'attachement à notre folklore s'est traduit par des recherches et des travaux exception-

"Nos compositeurs ont d'immenses richesses à leur disposition et ils ont commencé à puiser à cette source à corde de Sir Ernest MacMillan, sur les thèmes de "Notre-Seigneur s'habille en pauvre" et de "A St-Malo, beau port de mer."

port de mer."
"Ces deux chansons venues des provinces françaises ancestrales, il y a trois siècles, se sont maintenues dan le style ancien, tout en s'enrichissan' dans le terroir canadien. "A St-Malo" depuis longtemps, est devenue en qu que sorte emblématique du Cana-tout comme "A la Claire Fontaine".

"Notre chanson folklorique, selon M. Barbeau, peut fournir à la musique moderne son inspiration et sa couleur locale, tout comme dans les pays d'ou-

Pénurie américaine

Voici deux mots dont l'accouplement a quelque lieu de surprendre au pays de l'abondance. C'est un fait pourtant. Disons tout de suite qu'il est une conséquence de la prospérité dont jouissent les Etats-Unis à la recherche de 500,000 professeurs (ils sont aujourd'hui au nombre de 250,000) pour compenser le nombre toujours croissant d'étudiants dans les grandes écoles et les universités. Plus de 5,000,000 actuellement.

Pour palier cette carence, le gou Pour palier cette carence, ie gou-vernement envisage de recourir à des fonctionnaires, à des officiers ou mê-me à des professeurs en retariet. D'au-tre part, pour amener un plus grand nombre d'étudiants à la carrière pro-fessorale, on prévoit d'augmenter for-rement les traitements ceuve-il pour-rajent atteindre 25,000 dollars par an, raient atteindre ac soit huit millions 5,000 dollars par an, de francs français environ. Heureux pays!

Chez le médecin

Dur-à-cuir

Au théâtre

Chez le mettecin

—Vous ne fumez pas?

—Non, docteur.

—C'est dommage. Je vous aurais interdit de fumer.

Dur-à-cuir
—Econte, mon Jean, dit la mère à
son fils qui discute de la qualité de
la nourriure. J'ai commencé à cuire
des galettes avant que tu sois au monde. . .
—Justement, réplique le garçon, je
pense que celles qui tu viens de servir
detent de cette écoure.

—Alors, monsieur le directeur... pen-sez-vous que j'ai assez... d'étoffe"? —Mon Dieu, oui! Pour... une "dou-blure".

Solution du problème

de la page 3

THE TRANSPORT OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY

EAUSSAESVER SUERSLESEAU

pense que celles qui ru . datent de cette époque!

VARIETES

Les terminus est et ouest du pipe-line de 1,772 milles qui transporte l'inile de l'ouest vers les marchés de l'est du pays sont situés à Edmonton, Alberta, et Sarnia, Ontario.

Le gouvernement du Caire a chargé la police des moeurs de lui fournit an apport circonstancié sur le mockiroli et les effets produits par ce rythme ex-travagant, sur les daneurs; dernier, seuls les annateurs de rock ne ressentirent pas les effets de rock ne ressentirent pas les effets de molten blement de terre qui secons durmand pendant quelques secondes, la capitale égyptienne. Contrairement à ce que l'on croit le plus souvent, ce n'est pas l'angluis qui est le plus répandu dans le monde, mais le chinois parlé par plus de 500 millions d'individus. La langue de Shakesare n'est pratiquée que par 250 millions de personnes, le russe par 150. Selon une récente étude de l'Institut ethnologique britannique il y a 2796 diliones différents sur notre planète.

Au cours d'une séance du Conseil de la défense de l'OTAN, réuni à luis clos, M. Paul-Henry Spaak a examiné les conséquences d'une troisième guerre, puis il a posé cette question: "Peuton croire encore à une victoire militaire?" Il a répondu par la négative.

Pour les C.I., stationnés en Europe, l'armée américaine vient de publier un petit guide du savoir-vivre: "Supposez, dit la préface, que vous vous trouvez dans un continent ruiné mais fier de son passé, de ses traditions, de sa cui-sine; afin de ne pas offenser ces pau-vezs citoyens, sachez que vous devez toujours..." Suivent 150 pages des vois indicaires conseils. plus judicieux conseils.

Selon M. Head, professeur à l'Université de Harvard, le fait de trop réfischir favorise la calvitie. Ainsi, s'explique-t-on pourquoi les intellectuels en sont tros pouvent affligés. 'Lorsque le cerveau bravaille, a déclaré le professeur, il fait une grande consommation de matières grasses qui se trouvent dans le cuir chevelu. Privé de corps gras, le cheveu s'étiole et meurt'. -C.Q.F.D.

Une touriste suisse de passage à Paris, et dont la voitre stationnait en défaut, a trouvé ce billet d'un aimable gardien de la paix sur one savie-glace: M. ou Mine Petit Suisse. Je sais que dans votre pays on respecte de raye stricle les règlements. Essayez, quand vous êtes en France, d'appliquer la même méthode.

Las de la TV les Américains ont pris

HUBERT



"Ti-Gris a creusé profond dans le jardin... Devine ce qu'il a retrouvé!!! La tondeuse à gazon qu'on pensait volée!"

Une nouvelle ceinture de sauvetage qui, pliée, ne tient pas plus de place qu'un paquet de cigarette et pès seu-lement 120 grammes vient d'être ex-périmentée aux Etats-Unis. Se gonflant automatiquement à l'anhydrine de carbone, elle est en mesure de main-tenir pendant plusieurs heures un hom-me tout habillé à la surface de l'cau. . . . Mme Mary Petterson (78 ans) vieat d'être admise à l'hôpital de Charleston E.-U., les deux jambes cassées: elle avait pris, en cachette, les échasses de ses arrières-petits-enfants! Willy Huttley, 88 ans, et Ellen Bell

Les chauffeurs de taxi de Tokio ayant jusqu'alors l'habitude de se signaler à l'attention des clients éventuels en usant de leur avertisseur, la municipalité vient de décider qu'il e coûterait désormais 3000 francs à tout automobilités qui en frent un avertorelle little qu'en frent un avertorelle little qu'en frent un avertorelle little qu'en frent le la contre le little de la contre le little litt

automobiliste qui en ferait un usage inconsidéré.

Willy Huttley, 88 ans, et Ellen Bell 49 printemps, ont quitté subrepticement leur domielle d'Evenaville, dans l'état Indiana, pour aller convoler en juste noces dans un état voitin. "Nons avers du agir de la sorte, on-la side-luir aux journalistes, parce que nos petitemants, respectifs s'opposationt à notre mariage. Nous espérons qu'ils vousitont bien nous comprendre et nous pardenner."

En Suède, dorénavant, les ménages auront droit à deux boîtes aux lettres. Avis aux facteurs: ils sont responsa-bles de la bonne distribution du cou-rier et devront veiller à ne pas jeter dans la boîte réservée à Monsieur le courrier de Madame. Et vice-versa.

Pour ceux qui souffrent du complese d'infériorité, un célèbre médecin américain, le docteur Mulligan, ordone un remède infaillible : donner des ordres d'un ton sec et tranchant. Rien de tel pour reprendre confiance en soi.

Afin de prévenir les accidents de la route qui-constituent aux Etats-Unis un fléau pire que la guerre, la polire routière américaine adoptera pendant les vacances une nouvelle tactique de fora stopper les voitures sur les routes pour s'assurer que les conducteurs ne s'endorment pas au volant. En ce cas, une tasse de café sera offert gratutement à ces demires.

Considérant que le nombre des di-

Considérant que le nombre des di-vorces est passé en Angleterre de 755 en 1910 à 28,000 en 1956, un profes-seur de Kolkestone a demandé aux membres d'un congrés sanitaire réunis dans cette ville, de créer un centre dans cette ville, de créer un centre d'étude du mariage identique à celui

Servez-vous de cette formule pour envoyer votre abonnement.

Je n'ai pas le temps de courir les rues. . . alors je me servirai de la postel Tout en étant des plus efficaces, ce moyen est très rapide et vous éparge du temps. Envoyez votre abonnement par la poste et nous en accuserant écception au moyen d'une parte postale spéciale. Quelle que soit la distancé qui vous sépare de La Survivance elle n'est pas plus longue que celle qu' vous sépare de La Survivance elle n'est pas plus longue que celle qu' vous sépare de la plus proche boîte aux lettres.

Servez-vous de la formule ci-dessous, et envoyez-nous le prix de votre abonnement par la poste

	<u> </u>		_	-, ⁻ -	<u> </u>	
Nom de l'abonné						
Adresse		- <u></u>				
Ci-inclus veuillez	trouver	la somm	ne de	\$		
pour abonnément					an	

Prix de l'abonnement: \$2.50; Québec, \$3.00; E.-U., \$3.50

CASTOR

emière Communion
Dimanche le 9 juin, eut lieu dans Première Communion
Dimanche le 9 juin, est lieu dans
notre église, la première communiqué
des enfants. Voici les noms de ces
premières communiants: Shefila Bain,
Margaret Ceribel, Karen Jackson, Eunice Long, Minnie Nichols, Marlene
Bies, Yvonne Dhenin, Jeannette Perreault, Marguerite Wiart, Linda Benicete, Mélanie O'Connor, James Brenner, Bernard Pritze, Maurice Marcil,
Dunne Nichols, Patricks Nichols Lawrence Schamber, Wilfred Schamber,
Anthony Schulmiester, Terrence Zimner, Roy Zinger, Ernest Dhonin, Danice O'Hara, Lawrence O'Hara, Terrence Zubot, William Thibault, Robert
Perreault. Soeur Rosalie Barbara, Jeur
institutrice, les avait pronés à leur
première communion. Le R.P. JO
Halloran, curé de la paroisse, a céle/ne la messe de circonstance.

Le 23 juin nous avons eu une grande messe sollennelle, dit par le R.P. Karl Raub, sa première grand'messe, il a été ordonné le 16 juin, à Rosenhein.

Le 17 juin est née à l'hôpital de Castor Jeannette-Hélène, enfant de M. et Muie Jean Morel. Parrain et marraine : M. et Mme Emile Bour-

Graisse et tension. ennemis du coeur

Les deux principales causes de la crise cardiaque sont les graisses et le surmenage, lit-on dans un article de Sélection du Reader's Digest de juil-let. Et les auteurs émettent l'hypothèlet. Et les auteurs émettent l'hypothè-se que les gens supportent en général les graisses ou le surmenage, mais non les deux à la fois. Lorsque des sujets dont le 'métabolisme des graisses est déficient sont par surcroît soumis à de fortes tensions, il peut en résulter une thrombose coronaire.

thrombose coronaire.

Pendant la dernière guerre, chez les Japonais, exposés à de grandes misères, on a constaté div fois moins de maladies des coronaires que chez les Américains à la même époque, peut-être à cause de leur régime national, poisson bouilli et riz. Chez les Anglais, durement éprouvés eux aussi, la guerre fit baisser le taux de ces maladies, problement en raison des restrictions de matières grasses.

matières grasses.

En Amérique du Nord, nous sommes dans la graisse jusqu'au cou. Nous consommons moitté plus de matières grasses que nos pères, et c'est notre coeur qui en souffre. Un grand spécialiste affirme qu'aucun adulte désireux d'éviter une thrombose coronarieme ne deviait consommer le régime moyen trop riche en graisses. D'autre part, point n'est besoin de se mettre au régime lapin. Il faut simplement donner la précence aux viandes maigres, volailles, poisson, lait écrémé ou lait de beurse, fromage de fermé, fruit, légumes, jusqu'à ce que le taux des graisses sanguines retombe à la normale.

A notre époque d'agitation, note

A notre époque d'agitation, note l'article de Sélection, il est plus diffi-cile d'éviter le sumenage que la grais-se. Il est, poutant, indispensable au coronarien de réduire la tension ner-veuse où il vit, s'il veut éviter l'infir-mité permanente ou même la mort.

"LA JONGLEUSE"

par Henri Raymond-Casgrain

Voici un livre qui plaira aux jeunes; il renferme en même temps que des scènes de bravoure et d'héroïsme, une part de ce fantastique auquel tout enfant est sensible.

scenes de oravoure et d'heroisme, une part de ce iantissuque auques tout emant stessible.

La Jongleuse? Un être mystérieux et terrible qui, aux dires des Indiens et certains Blancs des premiers temps de la colonie, hantait les rives du Saint-Laurent, à l'affit d'une proie humaine à laquelle-ce mauvais génie se plaisait à faire subir les plus horribles tortures.

L'auteur a su admirablement méler le merveilleux au réel et al nous donne un réeit tes vivant qui capiturer d'autant plus les jeunes que le principal héros est un enfant de leur âge: De plus, l'action se passe dans une région que bom ombre d'entre-eux connaissent: les Cfutes de Montunorce, Rivière-Ouelle, dans le comité de Xamouraska, dont le nom tire son origine du nom même des deux principaux presonnages de ce drame. «Collection "La Grande Aventure"). 80 pages. Illustré, sous couverture vernie illustrée en couleurs. — \$0.75.

"Au secours des alcooliques!"

"Mes amis, ... les dannés de la terre!" Une brochure de 48 pages, écrite par le Père Rolland Boyle, s.j., réunit sous ce titre six articles parus dans fications, traite du problème de l'alcoolisme et propose des remèdes efficaces. Evidenment, il ne s'agit pas de vous! Vous pouvèz boire, et seulement quand vous le voulez. ... (est votre affaire! Más: ...

Avec de meilleurs renseignements, vous pourriez nider vos parents et vos amis qui souffrent de l'alcoplisme. Plus de 80% des alcooliques se camouflent à leur ins! Vous les coudoyez dans votre famille, chez vos amis, parmi vos associés et vos compagnons de travail.

Nos alcooliques, hommes et femmes vianante.

vos compagnoss de travail.

Nos alcooliques, hommes et femmes, viennent de toutes les classes sociales, tous les niveaux intellectuels et financiers, de tous les métiers et carrières, momes d'affaires, professionales, cultivateurs, mère de famille, employés de reau et d'usine, vendeurs, professeurs, ouvriers, la maladie ne fait d'exception de cau et d'usine, vendeurs, professeurs, ouvriers, la maladie ne fait d'exception de

personne.

Ne devient pas alcoolique qui veut: Tous peuvent sournoisement être touchés. A cette maladie fatale, il n'y a que trois issues possibles: la folie, la mort (souvent le suicide), ou la sobriété.

L'isolement et le désespoir de l'alcoolique ressemblent aux tourments des damés. A la fois bourreau et victime, l'alcoolique en veut à tout le monde: il se croit et se dit injustement persécuté de tous. C'est pourquoi il a besoin d'être aidé.

d'être aidé.

La réimpression de cette série d'articles, que le digeste Sélection qualifie de remarquable, veut apporter un message d'espoir à tous les alcooliques et à leuf famille : libérer les premiers de leur esclavage et les aider à ne pas gécher leur et et leur situation, mettre dans les mains des parents et des amis un diagnostic str et un remède efficace.

et leur situation; mettre dans les mains des parents et des anns un conquosu-et un reméde efficace. Il n'y a pas de cas désespéré! Il est impossible de se guérir seul! Il est aisé e refaire avec de l'aide! L'Isez cette brochure, fruit de dix années d'expérience d'étude. Apprenz à toucher juste, à temps ! L'éneiu en vaut la peine! \$0.30 l'exemplaire: \$2.50 la douzaine; \$18.75 le cent.

Adressez : La Librairie Française, 10008 - 109e rue, Edmonton, Alta.

De la tendresse pour 'les enfants terribles"

L'adolescence, qui rend les parents L'adolescence, qui rend les parents perplexes si souvent et furieux quelquefois, a besoin de tact et de compréhension, nous dit un article de K.S.
Bernhardt, Directeur adjoint de l'Institut d'Etudes sur l'Enfance de l'Université de Toronto, spécialement écrit
à l'Intention de la revue Health, organe
officiel de la Ligue Canadienne de
Santé. Santé.

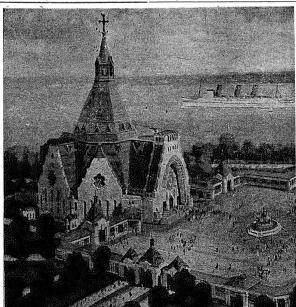
La majorité des traces et orages de l'adolescent viennent du fait que l'adolescent et essentiellement inquiet et incertain de lui-même. Il se trouve en face de nombreux problèmes auxqueis il doit trouver une solution: il doit faire le choix d'une carrière, biologique-ment et socialement, il se trouve de plus en plus attiré vers le sexe opposé, attraction qui aboutra finalement au choix d'un partenaire dans le mariage, et il doit appenarde à se tenir sur ses deux pieds, à prender ses propres décisions et à dévenit un être varientet. sions et à devenir un être vraiment indépendant.

En fait, à l'origine des actions quelquefois surprenantes de l'adolescent, se trouve le fait qu'il essaye à la fois

d'être dépendant et indépendant. Il detre dependant et indépendant, Il craint de perdre le sentiment de sé-curité qu'il y a à laisser ses parents prendre les décisions pour lui et en même temps il désire le sentiment d'in-dépendance que donne une surveillan-ce réduite. Il essaye d'aller vers deux directions à la fois.

Si les parents n'essayent pas de com-prendre ses besoins, ils peuvent le lais-ser sans appui au moment où il a le plus besoin d'eux, déclare l'article. Les parents ne devraient pas se préoc-cuper uniquement de la conduite un peu bizarre des adolescents mais aussi rechercher en eux des signes de, matu-rité grandissante dans leur volonté et leur sens des responsabilités. L'adoles-cent a besoin de savoir; que ses pa-rents sont au courant de cela et qu'ils en sont heureux. rents sont au cour en sont heureux.

L'auteur de l'article fait remarques que de nos jours plus que jamais, les parents eux-mêmes sont hésitants et incertains à cause des changements rapides qui se produisent dans la façon d'élever les enfants. Cette incertitude se reflète en une confiance diminuée essayent de diriger plus longtemps qu'il est souhaitable.



Maquette de la "basilique N.D. du Cap" en construction:—Au début de 1959, les pèlerins de la Vierge miraculeuse du Cap-de-la-Madeneine ne se contenteront pas d'admirer la maquette de la nouvelle "basilique" que les Pères Dibats de Marie-Immacule font construire, ils pourront contempler de leurs propres yeux cemple octogonal, oeuvre architecturale de grande originalité, toute à la gloire de Nótre-Dame. Cette Basilique, que le Canada s'apprète à donner à la Mère de Dieu et à la Mère des hommes, aura une longueur de 296 pieds, une largeur de 170 et une hauteur de 247. —

Deux marquises aux plans inclinés sortent des deux côtés de la façade (en "arc de triomphe") deux côtés de la façade (en "arc de triomphe") et descendent chacune vers un déambulatoire bordé de colonnades conduisant au vénéré sanctuaire de la statue miraculeuse de Notre-Dame du Cap. — La première pierre de ce-exévote marial a été benite de la main même du Souverain Pontife, et sera incrustée dans la pierre angulaire dont la pose solemnelle sera présidée, le 15 août-prochain; par S.E. Mgr Ciovanni- Panico, délégué apostolique du Canada.

PICARDVILLE

Etaient en promenade chez leurs parents, M. et Mme G.-C. St-Louis, M. et Mme Roland St-Louis et famille, de Golden, C.C.

Marc, Laurent, René et Nicole, de Redwater.

Les grands ont joué à la balle, mercredi, contre Legal et ont gagné 6-4. Ils ont joué contre Busby, dimanche et ont gagné 6-1.

Nous avons eu la procession pour honorer le Sacré-Coeur, dinanche passé à 8 heures du soir. Plusieurs des paroissiens étaien; là.

M. Alex. St-Louis a été surpris, quand ses enfants lui ont présenté un beun fauteul (lazy boy) pour fèter son 75e anniversaire de naissance. Tous les enfants se sont rendus et lui ont souhaité encore beaucoup d'années parmii nous.

UN MALADE QUI A LA FOI EST UN APOTRE PRIVILEGIE DE DIEU Chicoutini. (CCC) — "Le malade qui a la foi, n'est pas un infortune brisé par Taveugle destin; il est privilégié du hon Dieu, un apôtre qui distribue largement à ses frères, la royale aumò-ne de son sacrifice". C'est ainsi que s'exprimait S. Exc. Mgr Georges Me-lançon, évéque de Chicoutini, devant 125 malades réunis dans la cathédrale de Chicoutini, le 15, pour assister à une messe célébrée à leur intention.

Un mot de Mistinguett
Un jour une jeune actrice était allée voir Mistinguett pour lui demander

conseil:

—J'ai un terrible chagrin d'amour.

Dites, Miss, quand est-ce que nous, pauvres femmes, serons-nous libres de ces tourments?

Mistinguett réflechit un moment, avant de répondre:

—Franchement ma chère je ne le sais

Le Primat du Canada reçu à l'église cana-dienne de Rome. — En route pour assister aux rêtes du quatrième centenaire de Jacques Cartier à Saint-Malo, le Primat du Canada, Son Exe. Mgr Maurice Roy, archevèque de Québec, s'est arrèté à Rome quelques jours. Il célèbrait la messe à l'église des Saints Martyrs Canadiens pour les Canadiens en résidence dans la Ville Eternelle. Il fut accueilli solennellement au son de la fanfare par les Pères du T.S. Sacrement qui ont la charge de l'église et de la paroisse. Au cours de la messe, le T.R. Père Romain Saint-Cyr,

assistant général de la Congrégation lui adressa quelques mots de bienvenue. Son Excellence y répondit en italien et en français, soulignant que la nouvelle église marquait la présence du Canada à Rôme et la fidélité proverbiale des Canadiens envers le Souverain Pontife. On voit ici le Primat qui s'apprête à pénétre dans l'église. Il est accompagné des RR. PP. Moïse Roy et Joseph Missaglia, avec deux carabiniers. On reconiait aussi M. le Chanoine Beaulieu, qui a accompagné Son Excellence en Europe.

SYMPATRIE DE PIE XII POUR LES SINISTRES DU PIEMONT, ITALIE

DU PIEMONT, ITALIE

Cité du Vatican. (CCC) — Sa
Sainteté Pie XII a fait parvenir un
message de sympathie à Son En.

cardinal Fossait, archevêque de Turin,

à l'occasion du déssatre causé gar le
mauvais temps dans le Piémont, et
a chargé l'Oeuvre pontificale d'assistance de venir en aide aux personnes
sinistrées.

pas. Il faudrait demander cela à une femme plus âgée que moi!

Quiproquo
Depuis 2 ans, Pierrette et Jean se
fréquentent. Mais jamais, encore, Jean
n'a laissé entrevoir des projets matri-Un jour Pierrette se décide à pren-dre le taureau par les cornes:

-Dis-moi, Jeannot, tu ne crois pas qu'il serait temps de penser au maria-

—Bien sur, répondit-il. Mais qui voudrait de nous deux...?

Un missionnaire dans un tram, se-trouve assis entre deux vauriens, qui parient haut et gras. Il veut quitter son siège.

-Restez, mon Père, vous êtes com-me Notre-Seigneur entre deux coquins!

—Je suis plus mal pris que Lui. —Comment ça?

GRAINES pour champs et jardins Pure fortes et vigoureuses. Demandez notre catalogue nouveau du printemps

Capital Seeds Limited

Place du Marché - Edmonton, Alta

.-G. Ayotte Comptabilité, rapports d'impôts (Income Tax). Assurances feu, automobile.

Ste 6, édifice Institute Tél.: 22912 10042-109e rue Tél.: 23888

Canadian Denture

Service

W. R. PETTIT

4 édifice Christie Grand—Tél. 28636 Edmonton, Alberta Irénée Turcotte

LEON BELAND

Représentant Volkswagen Northern

Ltd. 9645 - 82èmé ave Tél. Bur. 34089 — Rés 62014

St. Albert Plumbing

Tél. 50 ou 10

Le soir tél. 81403 Rolland Lefebvre

Bijoutier Réparations montres, horloges bite 14 années d'expérience 10125-100A rue tél. 44618 Edmont

Robert Croteau

Immeubles — Courtier
Assurances
102 éd. Northgate-10049 Jasper
Tél. 25935 — Rés. 84691
Edmonton, Alta.

11218 - 100e aven

Tél. 45332

Cartes PAIRES

Morin Frères

Téléphone 28773

2-10042-109 rue

Nichol Bros. Limited

Fondeurs de cuivre et de fer. Manu-facture de machines à moulin à scie

Tél. 21861 10103 - 95e rue

> **Edmonton Rubber** Stamp Co. Ltd.

Fabricants d'étampes en caoutchouc et de sceaux Téléphone 26927 10127-102e rue (2e étage) Edmonton

MacCosham Storage & Distributing Co. Ltd.

Emmagasinage et transport Camions spéciaux pour meubles

H. Milton Martin MAISON FONDEE EN 1906 Assurances de toutes sortes

Tél. 24344 721, édifice Tegle

C. R. FROST Company Ltd. Plemberie, chauffage, gaz Téléphone 81166 Edmonton

Fournaises à gravité — Fournaises à chaleur forcée — Système d'aérage **Edmonton Sheet Metal**

9310-111 ave, Edmonton-Tél. 75517

H. E. BOULAY Fel. Bus. 21743 Rés. 28401 Suite 2, 10744 avenue Jasper

J.-O. PILON

bureau: 46324 — Rés.: 26693 Edif. Commercial — 10120 ave Jasper

Robert Painting & Decorating SUPPORT SPENCER

Corsets qui vous donneront belle apparence et confort. Soulage les difformités. Jeanne St-Arnaud tél. 880848

B. C. Applicators

Couvertures et murs Tous genres de modifications 9909 - 112 rue - tél. 28261 10035-109 rue, Edmonton, tél. 41376

Encouragez les annonceurs de "La Survivance"

ANNEAU GARNI AU CHOCOLAT

IL Y EN A POUR TOUS LES GOUTS

Les bonbons, les gâteaux, les biscuits, les tartes au chocolat sont des régals bien connus de tous les gourmets. Mais que dire du pain au chocolat? Plus rare, cette friandise r'en est pas moins très facile à confectionner puisqu'il s'agit tout bonnement d'un gâteau à café accompagné d'une garniture au chocolat. Le lait évaporé donne consistance et velouté à la garniture qui doit être crémeuse. Aussi attention: n'utilisez rien d'autre que du lait évaporé pour la préparer. Vous verrez que pour accompagner les jus de fruits de la matinée ou de l'après-midi, ou pour terminer un repas, il n'est rien de tel que cet anneau garni au chocolat.

IL Y EN A POUR TOUS LES GOUTS

½ tasse de lait
1 tasse de sucre granulé
1 tasse de sucre granulé
14 de tasse de shortening
14 tasse d'eau tiède
2 c. à thé de sucre granulé
2 c. à thé de sucre granulé
2 enveloppes de levure sèche½ tasse de cédrat haché
2 active

2 oeus una.
4 tasse se (environ) de fari
usage, tamissée une fo
4 tasse de cédrat haché
2 tasse de cédrat haché
4 tasse de cacao
active
4 tasse de lait évaporé
4 tasse de lait évaporé 2 oeufs bien battus 4 tasses (environ) de farine tout usage, tamissée une fois 14 tasse de cerises au marasquin tranchées

active ¼ tasse de lait évaporé
Faire frémir le lait; ajouter en remuant ¼ tasse de sucre
granulé, le sel et le shortening. Faire tédir.
Dans l'intervalle, mesurer la quantité voulue d'eau tiède dans
un grand bol; ajouter èn remuant 2 cuillerées à thé de sucre
granulé. Saupoudrer la levure. Laisser reposer 10 minutes puis
bien brasser. Ajouter en remuant le mélange au lait tiédi, les
oeufs bien battus et 2 tasses de farine. Battre jusqu'à ce que
lisse et élastique. Ajouter les cerises, le cédrat et assez de farine
pour que la pâte soit souple, soit 2 autres tasses environ. Renverser sur une planche ou une toile enfarinée et pêtri jusqu'à ce
que lisse et élastique. Déposer dans un bol graissé; graisser le
dessus de la pâte. Couvrir et laisser lever dans un endroit chaud,
à l'abri des courants d'air, jusqu'au double du volume, soit péndant 1 heure environ. Dans l'intervalle, mélanger dans une
casserole le cacao et la demi-tasse de sucre granulé qui reste;
ajouter en remuant le lait évaporé. Cuir en remuant constamment jusqu'à ce que le mélânge soit lisse et épais. Faire légèrement réroidir.

Dégonfler la pâte et la renverser sur une planche ou pièce.

ment refroidir.

Dégonfler la pâte et la renverser sur une planche ou uñe toile legerement enfarinée. La diviser en deux et mettre une portion de côté que vous façonnerez plus tard. Abaisser l'autre portion en rectangles de 8'xl6, Y étendre la moitié de la garniture au chocolat refroidie. Rouler comme pour un rouleau à la gelée en commençant par le côté le plus long. Pincer le bord pour le sceller. Disposer le rouleau sur une tôle à biscuits grassée; façonner en anneau en joignant et scellant les extrémités. Avec des ciseaux, pratiquer à 1 pouce d'intervalle des entailles dans le roileau en coupant presque jusqu'au centre. Tordre chaque section de façon à ce qu'elle soit partiellement à plat. Faire la mème chose avec la seconde portion de la pâte. Laisser lever, à découvert, dans un endroit chaud, à l'abri des courants d'air, jusqu'aut double du volume, sout pendant 45 minutes environ. Cuire à four modéré (350° F.) pendant 35 minutes environ. Clacer à chaud avec le Glaçage Confiseur, dont la recette suit.

CLACACE CONFISEUR

1 tasse de sucre à glacer-tamisé ¼ de c. à thé de vanille
1 to. à table environ de lait
Mélanger le sucre à glacer, la vanille et assez de lait pour
que le mélange ait l'épaisseur voulue pour s'étendre.

COMBAT AVEC UNE OURSE





Tom Kelly, âgó de 18 ans et domicilió dans le canton de Mara, en Ontario, se poincienta longtomps de la rencontre récente qui'l considerat longtomps de la rencontre récente qui'l se poincient que la blesse de deuer. Chassant le renard, il se trouva soudain devant une mère ourse qui croyait ses petits en danger. Tom l'atteignit d'abord d'une balle de fusil de calibre 12, mais ne fit que la blesser. Plus furieuse que jamais elle l'étreignit et l'écrasa au sol, lui alcarenta le corps, pendant qu'il lui assenat des coups de crosse. Et quand elle lui arracha le dibe d'abilité activate des coups de poins. Soudend elle lui arracha le le l'abilité de l'abilité de l'entre de la coups de poins. Soudend elle lui arracha le le fabilissait sur à coups de poins. Soudend elle lui arracha le l'entre de l'entre de la coups de poins. Soudend elle de l'autie de l'entre de la coups de la c

\$50,000,000 pour un centre de défense à Edmonton

Le gouvernment fédéral dépense \$50,000,000 pour construire dans la région d'Edmonton un centre de défense pour un sistème de la population du Canada et pour-les deux tiers de la superficie du pays.

Le prix de construction d'une base permanente de l'armée et de l'aviation ne constitue qu'une partie de la soune considerable qui sera consacrée à la création d'une ville de 5,000 habitants, au nord de la capitale de l'Alberta.

L'armée seule versera \$8,000,000 par année dans la région d'Edmonton uniquement pour les dégeness hormaines.

uniquement pour les dépenses norma-les. Ceci ne comprend pas les dépenses nes. Lect ne comprend pas les dépenses en immobilisation requises pour la cons-truction d'édifices, de magasins et d'é-quipement accumulé à l'échelle natio-nale. L'aviation depensera environ la moltié de cette somme chaque année. Armée et aviation

Armée et aviation
A deux milles au nord de la ville, les casernes Griesbach abriteront le secteur de la région militaire de l'ouest
— entre autres le 2e batalijon du régiment d'infanterie légère Princess Patricia, qui est actuellement stationné à
Calgary.
A 8 milles au nord, on trouvera la
principale base d'aviation de l'ouest,
sous la direction du Commundoment

A 8 milles au nord, on trouvera la principale hase d'aviation de l'ouest, sous la direction du Commandement tactique et l'aviation. Cette base com-prendra l'escadrille de transport 485, le centre expérimental d'essai, pour la vérification des avions à basse tempé-rature ainsi que l'entrepôt No 7 oi sera installé le matériel et l'équipement pour toutes les bases de l'ARC dans l'ouest.

Eventuellement, 2,700 employés de l'aviation habiteront la région. Chaque base fournira des logements adéquats pour 1,000 familles.

pour 1,000 familles.

Les deux tiers des constructions sont terminées; centres récréatifs, mess, casernes, hangars d'avjons, entreprôts et La population des deux camps se bâtiments administratifs.

chiffrera à environ 5,000. Les deux commandements travaillent de concert, en temps de paix comme en temps de

La région ouest de l'armée, la plus La région ouest de l'armee, la plus grande de cinq régions militaires cana-diennes, dirigées par le major-général Chris Vokes, s'étend en Alberta, en Colombie-Britannique, au Yukon et dans les Territoires du Nord-Ouest. Le Com-mandement tactique de l'avaitton a une juridiction identique. Son centre est

Namao. Neuf cents soldats sont actuellement Neut cents softata sont ictuellement cantonnés i Criesbach; ce nombre sera doublé d'ici la fin de l'année. La base de Namao compte également 900 em-ployés, membres de l'aviation. Environ 500 employés civils travajilent à cha-cun des deux eudroits. Le quartier général de la région ouest diffus. L'unistitation la leguenat et

cun des deux étadroits. Le quartier général de la région ouest diirge l'administration, le logement et l'approvisionnement d'environ 200 uni-tés de l'armée canadienne, qu'il s'a-gisse de l'armée active ou de la réser-

A Namao
A Namao, l'escadrille 435 h'occupe
du transport de l'ARC dans l'ouest du
Canada et approvisionne les bases du
nord-ouest comme Cambridge Báy et
Resolute Bay dans le grand nord.
Le Centre d'Expérimentation et d'essai s'occupe de toutes les expériences

aéronautiques à température froide, re-quiscs par l'ARC, par la section aéro-navale de la marine canadienne ainsi

aéronautiques à température Troide, re-quises par IARC, par la section aéro-navale de la marine canadienne ainsi que par le ministère de IApprovision-nement et la RAF britanniques. L'entrepôt no 7 fournit les appro-visionnements techniques et non-tech-niques et les explosifs pour toutes les bases de l'ARC situées à l'ouest des Crands Lacs.

Grands Lacs.

La section de communications et de sauvetage no 105 s'occupe des opérations de recherches et de sauvetage au nord de la frontière canadienne, entre la frontière du Manitoba et celle de la Colombie-Canadienne

Le Canada, une, 'impossibilité' qui fonctionne

umpossibilité"
qui fonctionne
"Il est vain, écrivait au siècle dernier une soi-disante autorité en affaires
canadiennes, de s'acharner aux impossibilités manifestes, et aucune impossbilité manifestes, et aucune impossbilité manifestes, et aucune impossbilité me saurité être plus manifestes
que la fusion, ou même l'harmonisation,
d'une communauté française et papiste avec une communauté britannique
et protestante."
Un article publié dans le numéro
de juillet de Sélection du Reader's
Digest à l'occasion du 90e anniversaire
de la Confédération, montre que ce'te
prédiction ne s'est réalisée qu'à demi.
Les deux grandes communautés qui
composent le Canada n'ont effectivement pas fusionné. Mais elles ont éte
en revanche harmonisée par un moduvivendi dont il n'est pas d'autres exemple, et cette dualité, qui semblait jadis
une impossibilité manifeste, est devenue si manifestement almise et normale-qu'on ne la discute même plus.
"Ayant conquis militairement le Canada, les Anglais s'infaginerent que les
60,000 paysans français et catholiques,
qui composaient alors la population,
accepteraient biento la langue anglaise, la religion protestante et les lois
d'un parlement siégeant à Londres. Ils
crurent aussi que, coupés et isolés de
leur mêre patric, ces gens seraient vité
aborbés par la cuvilisation supérieure
du conquérant.

"On ne peut que sourire aujourd'hui

du conquérant.

On e peut que sourire aujourd'hui
à de telles présomptions. Cinq millions
de Canadiens français, proliferent rapidement vers tontes les parties du pays,
parlent toujours leur la augue matternelle,
professent toujours leur la catholique
et, dans la province de Québec, sont
unjours fiéldés au code civil français,
à leur culture française et à leur propres conception politique.

à leur culture française et à leur pro-pre conception politique.
"Incapable de dissoudre cette in-destructible minorité qui représente près d'un tiers de la nation, l'Etat ca-nadien n'en a pas été détruit lui-même. Bien au contraire, la diversité l'a en-richt et le compromis lui a donné son équilibre. Cette civilisation à double tiroir a conféré au Canada une forme grandissante et rapprochée, les Fran-çais et les Anglais plus étrotiément que l'on n'eût osé le prévoir."

Les Philippines en mesure de fournir des missionnaires

Les iles Philippines forment une grande nation catholique qui, sur une population de 21,203,787 habitants, compte 17,887,440 catholiques. L'Instention missionnaire de l'Apostolat de la Prière pour novembre est la sui-sonnaires croissent parmi les jeunes des lles Philippines.

"A ceux qui commaissent la situation religieuses aux Philippines, et appel à des missionnaires philippins peut paraître étrange. Ces iles ont en effet leurs propres difficultés à résoudreix pelle notamment découlant du fait qu'il n'y a que 3,200 préfers pour s'or-Les îles Philippines forment une

qu'il n'y a que 3,200 prêtres pour s'oc-cuper de 17 millions de catholiques qu'il ny a que 3,200 prêtres pour soc-cuper de 17 millions de catolòtiques. Ceci donne la maigre proportion de 1 prêtre pour 7,000 catholiques et l'on doit ajouter que soulement 1,650 d'en-tre eux sont des philippins. Il faut done trouver plus de vocations sacerdotales en ces iles pour subvenir d'abord à leurs propres besoins.

en ces ites pour suovenir autourie de leurs propress besoins.

Est-ce là une raison pour ne pas faire appel à des prétress philippins pour l'extérieur? Nous ne le ¿croyons pas. En, plusieurs pays d'Europe, en effet, l'augmentation des vocations missionnaires a multiplié les vocations sascerdotales et religieuses en général de sorte que la "porte" de prétres et de soeurs partant en Missions a été largement coupenent coupenent coupenent coupenent coupenent contra de l'autourie de grands séminaires et de l'un de l'autourie de grands séminaires et des maisons de leur Ordre. A ces chiffres il faut ajouter l, 2000 aspirants, faisant leurs études secondaires et leur novéciat. An cours du Congrès Eucharstique qui s'est déroulé aux Philippins.

ristique qui s'est déroulé aux Philip-pines l'année dernière, 77 prêtres ont été ordonnés en même temps par 11 évêques des Philippines. Un vigoureux effort missionnaire peut, avec la grâce de Dien, multiplier de pareils triom phes. Pour l'instant cet effort en est encore à ses débuts, avec 25 philippins - prêtres et religieuses - travaillant dans les Missions hors de leu

POUR AIDER LA NATURE



A Nashotah, Wisconsin, on utilise un drôle de procédé polliniser les pommiers McIntosh. On se sert d'un fusil do cartouches sont chargées de pollen, et l'on compté ensuite s abeilles pour le répandre.

La culture française en Israël

Il est particulièrement réjouissant de constater que la langue, la littérature et en général la culture française occu-pont à l'heure en Israél une place de

cunsarer que na tangue, in littérature et en général la culture française occupent à l'heure en Israèl une place de choix.

Alors qu'en Palestine, sous le régime mandataire, l'anglais était considéré comme idiome, national au même titre que l'hébreu et l'arabe, il n'en est plus ainsi depuis la création de l'Etait d'Israèl, puisque, venant immédiatement aprês la langue hébraïque, le français et utilisé comme langue diplomatique officielle dans les rapports entre notre souvernement et les états et institutions étrangers.

De sérieux efforts sont fait pour dévelopiper et vulgariser la culture français sous diverses formes. Les principaux artisans de cette initiative sont, d'une part, le foyer culturel français, rattaché à l'Ambassade de Française, dont le siège est à Hafia et qui est une association des amis de la langue et de pensée française en Israel. Sous l'impulsion énergique du sympathique représentant de la Françe, M. l'ambassadeur Pierre Gilbert, Le Froyer Culturel français a placé à la disposition du public intéressé une vaste salle de conférence et une riclé bibliothèque, et il n'y a pas longtemps, le "Foyer" invitait la célèbre Sociétaire de la Comodè prançaise, Mem Verra Koréne, juive d'ôrigine, à traiter ade la Comodè de Française, de la littérature française, flambeau de la civilisation mondiale, en une série de conférence, dont le succès dépassa tottes les prévisions.

Quant ai regroupement de l'Alliance Française, il est donné pour but de

succis dépassa toûtes les prévisions. Quant au regroupement de l'Allance. Française, il est donné pour lut de créunir-fout les amis et sympathisants de la França, et ils sont nombreux, avides de culture française. Durant ses quatre années d'existen-ce, l'Allance Française a réussi, en dé-pit de difficultés et tâtonnement de début, à organiser une série de confé-

rences données parfois par des hommes de lettres de passage dans le pays,
tels que: Ròger Couze (qui préside
aux destinées de l'Alliance en son sisge central à Paris), Raymond Aron,
professeur à la Sorbonne; Elian Finbert, écrivain français bien comm et
André Chouraqui, deligué permanent
de l'Alliance Ismelite universelle. Les
conférences ont porté sur les sujets
divers et notamment sur les biographies
et les oeuvres d'auteurs célèbres tels
que Rabelaïs, Victor Hugo, Alfred de
Musset, A. Maurois et Coctean.
Notons pluis particulièrement les activités à caractère permanent de l'Al-

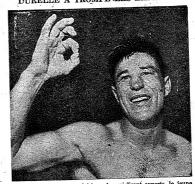
Notons plus particulièrement les activités à caractère permanent de l'Allance Française et qui témolgment de son utilité de façon plus objective:

1: — D'Abord sa bibliothèque qui acquiert de jour en jour plus d'importance. Nous espérons y voir alignés dans un avenir prochain, ainsi que l'a suggéré l'auteur de ces lignes aux organisateurs, une collection plus complète, des grands classiques du 17c siècle et toute la litmée des potets 66-

plete_des grands classiques du 11e siècle et toute la lignée des poètes éé-lèbres des 18e et 19e siècles. 2. — Les cours de l'aignée et de lité-rature française dirigés par l'Alliance et qui ont lieu régulièrement dans une salle gracieusement placée à sa dispo-sition par la Mairie de la ville.

3. — Les jecursions et promenades qui sont de nature à faire connaître aux membres et affiliés du groupement les sites et lieux les juls remarquables et les plus intéressants du pays de nos

DURELLE A TROMPE LES EXPERTS



n dépit de toutes les prévisions des sol-disant experts, le jeune von Durelle, de Baie Ste-Anno, Nouveau-Brunswick, a fait combat ul avec Tony Anthony, à Détroit. Tout le monde affirmait d'Anthony le lerrasserait en quelques minutes, pour s'assurer a profeninence dans la course au championnat mondial des mi-lourds.

"L'amour à l'age atomique'

par Marcel-M. Desmarais, op.

Les Editions du Lévrier viennent de rééditer le populaire ouvrage du T.R.P. Marcel-M. Desmarais, op., paru il y a quelques années sous le titre bien moderne L'AMOUR A L'AGE ATOMIQUE qui renouvelle un sujet que l'on pouvait croire épuisé : l'amour.

Un certain nombre de livres ont pris le même thème, mais peut l'ont traité avec autant de simplicité qui, cependant, garde sa solidité théologique.

Riche d'exemples et de citations, l'ouvrage se lit aisément. Tout d'abord, l'auteur examine la préparation au mariage : le choix du conjoint, les fiançailles, puis viennent les noces. Ici, l'auteur nous brosse le tableau exquis d'humour et de vérité d'un ménage tel que nous le rencontrons tous les jours : monsieur et madanne ont quantité de qualités et de défauts qui ne s'accommodent pas toujours ensemble. La famille vient. Le problème de l'éducation des enfants présente. Enfit notue vie conjugale comporte ses grandeurs et ses misères. Sur chacun de ces sujets l'auteur fournit des notions claires.

Il préconside des moyers efficaces de vie chrétienne qui, tout en restant très

Il préconise des moyens efficaces de vie chrétienne qui, tout en restant très simples, peuvent, avec une certaine adaptation, servir à tous dans la vie

Cet ouvrage de 160 pages, grand format, est en vente au prix de \$1.85.

La montée en chandelle de l'aviation française

La France est devenue l'un des prin-cipaux exportateurs d'avions à réaction et de brevets aéromàutiques. L'Inde et Israël sont les meilleurs clients. Les Etats-Unis ont acheté le tiers de la production tolale de Turbomeca, cons-tructeur de petits réacteurs d'avions. Les techniciens d'Outre Atlantique sont particulièrement intéressés par les efforts de notre pays en vue de mêt re au point un nouvel avion militaire capable de décoller verticallement à de hautes altitudes.

de hautes altitudes.

Deux avions français à fusées, avec pilotes, sont déjà en service et préis pour la production militaire en série. Leur vitesse est centron deux fois celle du son, c'est-à-dire qu'ils parcourent environ 1,250 à 1,300 milles à l'heurs. La France se trouve être actuellement un des trois "leaders" mondiaux dans ce genre de propulsion, pour avions avec pilotes.

D'autre port le Scriffe 1988.

avec pitotes.

D'autre part, la Société d'Etudes de la Propulsion par réaction (SEPR) est la plus grande compagnie privée de toute l'Europe qui s'occupe de la recherche et des travaux de construction dans le donaine des fusées.

Enfin, le "Miriage III" de Dassault, interest de la construction dans la donaine des fusées.

Entin, le "Mirage III" de Dussault, intercepteur à réaction à fusée et à alles delta de l'aviation française, dont ni vigsse miximum dépasse les 1,150 milles à l'heure, subit actuellement des modifications afin d'étre lancé de rampes mobiles ressemblant à des camions, en deux secondes et demie. Le gécollage vertical aura lieu au moyen de pe-

tites fusées et aucune piste ne sera nécessaire. Les plans de cet appareil ont étonné les Américains.

necessaire. Les plans de cet appareil ont étonné les Américains.
C'est également avec le plus vit intérêt que les techniques de l'aéronautique américaine ont suivi les premiers vols de l'Itat volant effectués tout récemment entre Melun et Villaroche. Le 22e Salon International Aéronautique de Bourget (24 mai — 2 juin) voit la démonstration de l'intenpes activité des usines aéronautiques françaises.
La maquette de "La Caravelle", connaît un immense succès. Tous les visiteurs veulent la voir et participer de près à la vié d'un long-courrier. Certes, la "Caravelle" bénéficie du prestige d'un voyage à l'étranger, aï cours duquel sa présentation n'a recueilli que des lousages de la part des techniciens de tous les pays, mais ceux qui grants. grants.

grauts.

privouvent la cabine sont vraiment impressionnés par cette réussité de la technique française.

La récente fusion de la SNCASE et Ouget-Austrian (qui produisait les fameux "Vautout", "Trident" et "Djim") concentre des moyens de production énormes: 28,000 personne, 51 becaires de sufraces couvertes et plus de 8,000 mehines-outils.

Les éléments sur lesquels travaillent actuellement les ingénieurs de Sud-Aviation devraient permettre à la Fran-ce, malgré son infériorité financière, d'acquerir une place de choix dans l'a-venir aéronautique international.

La plupart des corporations de la ouronne — et le Canada en compte trente-cinq — jouissent de privilèges spéciaux et de concessions dans le domaine de la taxation et de la facilité

Saints de la semaine

Saints de la semaine (Semaine du 7 au 13 juillet)
7 juillet — Saint Cyrille et saint Méthode, Cyrille, philosophe de grande valeur et déjà prêtre, Méthode, gouvernéur, d'une colonie slaves, furent envoyés pour porter l'Evangiel echez les Mocaves. Ils moururent vers l'an 880, Mocaves. Ils moururent vers l'an 880, Mocaves. Ils moururent vers l'an 880, d'autre l'an Mariée au roi Denis de Portugal, sa vie conjugale fait une suite d'épreuvies qu'elle supporta héroiquement. Devenue veuve, elle prit l'habit du tiers-ordre de Saint-François. Elle mourur en l'an 1836; son corps s'est conservé intact.

Mémé jour — Sainte Précille et

sest conservé intact.

Même jour — Sainte Précille et saint Aquil, disciples de saint Paul, 9 juillet — Sainte Véronique de Guillani, Clarisse favorisée de grâces extraordinaires, mais payées au prix de grandes épreuves.

Même jour — Saint Zénon, marty. 10 juillet — Sept martyrs romains, morts à différents endroits mais ras-

10 juillet — Sept martys romains, motts à différents endroits mais rassemblés dans une même sépulture. Rufine et Seconde sont aussi deux unarty-ser somains fetères le même four.

11 juillet — Saint Pie I, pape et martyr. Ce saint pontife connut les difficientés par l'héritque Marcion. Il fut enterré au Vatican.

Même jour — Saint Savin et saint Cyprien, martys en Lombandie.

12 juillet — Saint Jean Gualbert, abbé. il pardonna un meurtrier de son frère en se souvenant du commandament du Seigneur: Pardonnez, même à voe ennemis." Il revêtt l'habit monastique et fonda en Toscane un ordre nouveau, auquel il doma la regle de saint Benoît.

Même jour — Saint Nabor et saint Félis, martyrs, sainte Marcieme de Toide, vierge.

13 juillet — Saint Eugène, évène de Carthage, cruellement persécuié, envoyé en exile. Après la mort cruelle de son nersécute un des contra de les son nersécuter il vancée.

13 juillet — Saint Eugène, évêque de Carthage, cruellement persécuté, envoyé en exile. Après la mort cruelle de son persécuteur, il revint au milien de son peuple mais la paix fut de courte durée, il mourut en exile.
Même jour — Saint Anaclet, pape et

Patriotes hongrois exécutés par les Rouges

Vienne. — Trois nouvelles exécutions capitales ont eu lieu à Budapest. Selon la radio hongroise, l'étudiante en médecine, Hona Toth, âgée de 25 ms, Miklos Gyoenszi, 26 ans, qui avaient été condamnés à mort le 3 avril pour avoir tué un membre de la police servite, ont été pendus, leurs recours en grâce ayant été refusés.

RETRAITE DANGEREUSE

RETRATTE DANCERBUSE

L'application de la retraite automatique à soixante-cinq ans et une absurdité, car elle ne tient pas compte de
la valeur supérieure d'une grande partie des citoyens de cet àge grâce à l'espérience, à la stabilité et à l'habileté
acquise avec les années. Si tous les
fermiers de plus de soixante-ciriq ans
cessaient de travailler, l'humanité mourrait de fatm.

"Le Nouvelliste" "Le Nouvelliste"

Trois-Rivières

REVENUS A DISTRIBUER

Toutes les villes doivent avoir les moyens de s'administrer convenablement, et ce non pas en obérant davantage le fardeau du contribuable, mais en ayant accès aux sources de revens qui actuellement sont entre les mains pouvoir central.

"La Voix de l'Est' Granby, Qué.

. De toutes les erreurs économiques, celle qui a le plus d'adeptes est la croyance que les machines créent du chômage — Lettre de la Banque Roya-le du Canada.

Notre pays grandit: L'Office nationa-le de la statistique rapporte que l'ac-croissement de la population du Ca-nada en décembre dernier fut de 36,000 personnes, soit 48 personnes à

d'obtenir des capitanx **BILLETS A PRIX D'AUBAINE**

L'EST DU CANADA ~ 18, 19, 20 JUILLET entre EDMONTON et

EN VOITURE ORDINAIRE

TORONTO OTTAWA MONTREAL Aller-retour \$81.05

/ LIMITE DE RETOUR: 25 JOURS

abaines semblables à toutes les gares, Sudbury, Capreol, et est à tétal inclusivement, de toutes les gares en Alberta, Saskatchewan, anitoba et Ontario (Educary et est jusqu'à et inclunit Port Affair et Amstorg Enfants de 5 aus et moins de 12 aus, moitié prix.

Pas d'arrêt. Bon en voiture ordinaire seulement. Plus amples renseignements du Bureau des Billets. ave Jasper et 100e rue; tél. 21712, 24057 ou au Dépôt des billets, tél. 24731, 22732 ou de tout agent C.N.R.



Non seulement un emploi...mais une



L'Aviation Royale du Canada





anoètres.
Signalons pour terminer que l'Allian-ce Française, section de Haifa s'était fatt représente par son président, Mal-tre Lebhär, lors du Congrès Mondial de l'Alliance Française tenu à Paris, il y a quelques mois. La séance d'inau-guartion du Congrès avait été rehau-sée et honorée par la présence de M. le Président de la République, M. R. Coty.

VICE-PRÉSIDENT CHEZ ROBIN HOOD



MAURICE CHARLAND

Lors d'une récente assemblée du bureau de direction, M. Maurice Chapland fut nommé au poste de Vice-Frésident de Robin Hood Flour Milis Limited.

M. Charland, ar service de la compagnie depuis 1925, est Gérant de Quiboc. Il fut nommé Directur en 1948. Cette récente nomination au poste de Vice-Frésident est une preuve tangible de l'importance qu'attache Robin Hood au marché canadien-français.

FERD NADON

BIJOUTIER
REPARATION DE MONTRES
ET BIJOUX
10115 - 102e rue Edmonto
En face de la "BAY"